44STE JAARGANG No. 150 — MAANDAG 3 JULI 1967

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: J. C. Maas • Uitgeverdrukker: N. V. Paulus Drukkerij, Willemstad • Kantoor: Consciëntiesteeg 27 - 29 • Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

Oud-premier van Kongo uit Palma ontvoerd

ALGIERS — De oud-president van Katanga en voormalige Kongolese premier, Moise Tsjombe, is vrijdag ontvoerd en bevindt zich nu in Algerije. Wie feitelijk de hand hebben gehad in deze ontvoering, is niet helemaal duidelijk. De Algerijnse radio meldde zaterdag dat een vliegtuig met de voormalige premier en personen van Belgische nationaliteit, die hem vergezelden, op een Algerijns vliegveld was geland. De passagiers en de bemanningsleden, aldus de omroep, waren gewapend. De veiligheidsdienst heeft alle inzittenden van het toestel aan een ondervraging onderworpen. De regering van Kongo-Kinsjasa waar Tsjombe wegens verraad ter dood is veroordeeld, heeft inmiddels aan Algiers zijn uitlevering verzocht.

In welingelichte kringen op Ibiza, een van de eilanden van de Balearen, verklaarde men dat Tsjombe en zijn gezelschap klaarblijkelijk vrijdagavond waren ontvoerd toen het particuliere vliegtuigje waarmee zij van Ibiza naar Palma op Mallorca terugkeerden, afboog naar Algerije.

De piloot meldde ongeveer twintig minuten na het vertrek dat het toestel in de richting van Algiers vloog. Hij was hiertoe „door de passagiers" gedwongen. Er zouden zich zes blanken, onder wie een blanke vrouw, aan boord hebben bevonden. Het gezelschap was vrijdagmiddag uit Palma op Ibiza aangekomen in een Brits tweemotorig vliegtuigje van de Air Hanson Limited". Men bracht een kort bezoek aan het vakantieeiland.

Bewogen carrière

De 47-jarige Tsjombe werd in maart jl door een rechtbank in de Kongolese hoofdstad Kinspasa wegens verraad ter dood veroordeeld. De ex-premier woont al twee jaar in Spanje sinds hij werd afgezet. In 1961 lieten de Kongolese centrale autoriteiten Tsjombe ontvoeren toen hij in Coquihatville een conferentie bijwoonde om een vreedzame regeling van de politieke problemen van het land te bespreken. ... as toen nog president van Katanga, de rijke provincie die zich na de onafhankelijkheid van Kongo ... afscheidde. Na twee maanden werd hij vrijgelaten. Het afgelopen jaar zijn er veelvuldig berichten geweest dat hij bezig was een legermacht van huursoldaten te vormen om weer aan de macht te komen. Hij heeft dit altijd weersproken.

Tsjombe was van juni 1964 tot oktober 1965 premier van het verenigd Kongo nadat in januari 1963 een einde was gekomen aan de afscheiding van Katanga. Hij is een der meest anti-communistische politici van Afrika. In de linkse Afrikaanse landen wordt hij als een „imperialistische marionet" beschouwd. In oktober 1964 werd hij bij aankomst in Cairo, waar hij een topconferentie van niet verbonden landen zou bijwonen, gearresteerd. Hij werd onder huisarrest gesteld maar mocht na drie dagen vertrekken.

Doodvonneis van kracht

In Kinsjasa is gisteren bekendgemaakt dat het doodvonnis op 13 maart over Tsjombe uitgesproken, nog steeds van kracht is. Destijds werd gezegd dat tegen dit vonnis geen beroep mogelijk is en dat alleen president Moboetoe van Kongo Tsjombe gratie kan verlenen.

Het Algerijnse persbureau en radio-Algiers hebben voortdurend gesproken over de „verrader Tsjombe" nadat zaterdagavond bekend was gemaakt dat het toestel met Tsjombe in Algiers was geland. Het woord „verrader" zou verband houden met de moord op Patrice Loemoemba, de eerste premier van Kongo, in 1961, en de landing van Belgische parachutisten in Kisangani, toen nog Stanleystad, tijdens de Kongolese opstand van 1964, waarvoor Tsjombe verantwoordelijk wordt geacht.

Radio-Kinsjasa heeft intussen „bijzonderheden" bekendgemaakt van „een geheim plan, voor Tsjombe opgesteld door een hoge Belgische officier". Dit plan voorzag in „economische sabotage in Katanga en centraal Kongo, pogingen om een muiterij onder de strijdkrachten uit te lokken en een burgeroorlog te beginnen en de fysieke uitschakeling van president Moboetoe".

Tsjombe's toestel, aldus het radiostation, is boven Algerije onderschept.

OVERLEG HERVAT CDM-CADMU

WILLEMSTAD — In de loop van de middag is het overleg tussen de directie van de Curacaose Dokmaatschappij n.v. en de vakbond CADMU voor het CDM-personeel in tegenwoordigheid van waarnemend landsbemiddelaar mr F. C. Beetstra hervat. In tegenstelling met een eerder bericht is de afkoelingsperiode vanmiddag pas om twaalf uur ingegaan en niet vannacht. Gedurende de afkoelingsperiode van dertig dagen zal een poging worden ondernomen de beide partijen in het arbeidsgeschil bij elkaar te brengen. Bij de ingang naar het CDM-terrein was het vanmorgen zeer rustig.

MEVR. FRANSEN OVERLEDEN

WILLEMSTAD — Na een lang ziekbed is gistermorgen in het St Elisabethgasthuis overleden mevrouw Th. Fransen-Du Saar, echtgenote van dokter P. M. Fransen. De overledene, die de afgelopen zes a zeven jaar secretaresse was van de Curacaose Kunstkring, heeft zich bijzonder ingespannen voor de stimulering van het culturele leven op Curacao. Zo was zij de stuwkracht achter het laatsten uitkomen van buitenlandse artiesten naar de Antillen. De begrafenis vindt vanmiddag om half vijf plaats op de protestantse begraafplaats aan de Roodeweg.



● *Het Prins Bernhard Fonds organiseerde zaterdagavond een culturele avond in het Flamboyant Beach Hotel met optreden van o.a. de dansgroep van mevr Astrid Salazar uit Aruba.*

Twee kort-gedingen in één week

Palmbeachclub-bestuur ontkomt aan gijzeling

Alsnog vergadering van aandeelhouders

ORANJESTAD — Tot tweemaal toe diende in de afgelopen week voor het gerecht in eerste aanleg een kort geding over het al of niet houden van de vergadering van de aandeelhouders van de Aruba Palmbeachclub n.v. Zaterdagmorgen werd een minnelijke schikking getroffen en de vergadering vastgesteld voor 10 juli. Indien de bestuursleden van de vennootschap ditmaal de vergadering geen doorgang laten vinden hangt hun een gijzeling boven het hoofd.

Door de curator in de nalatenschap van wijlen de heer Casey Eman, mr H. C. Willemsen, werd enige tijd geleden in een kort geding aan de rechter gevraagd, dat Palmbeachclub Aruba n.v. een aandeelhoudersvergadering zou beleggen, dit in verband met de liquidatie van deze vennootschap. Tot deze nalatenschap behoren de meerderheids-aandelen. Dit verzoek werd toen toegewezen en de vergadering werd op vrijdagavond 30 juni vastgesteld.

Rechterlijk bevel

Vrijdagmorgen om acht uur ontving de curator van het bestuur bericht, dat de vergadering voor veertien dagen was uitgesteld. Mr Willemse maakte daarop een kort geding aanhangig, waarin verzocht werd, dat de door de rechter vastgestelde datum voor de vergadering in acht zou worden genomen. Dit kort geding werd vrijdagmiddag vier uur behandeld, omdat slechts één van de bestuursleden was verschenen, werden op bevel van de rechter de bestuursleden opnieuw opgeroepen om zes uur te verschijnen. De rechter gaf na behandeling het bevel, uitvoerbaar op de minuut, alle dagen en uren alsmede bij lijfsbedwang van de bestuursleden, dat de vergadering zoals vastgesteld vrijdagavond doorgang moest vinden.

Hierna ging de curator met enige aandeelhouders naar Palmbeach waar men geen vergadering wilde houden, omdat men eerst het vonnis van de rechter betekend wilde zien. Slechts één bestuurslid was bereid mede te werken. Daarna heeft curator mr Willemsen opdracht gegeven het vonnis uit te voeren, hetgeen gijzeling van de overige bestuursleden betekende. Door de raadsman van het bestuur, advocaat H. E. Gonzalez, werd daarop zaterdagmorgen tegen deze gijzeling een kort geding aanhangig gemaakt.

Tijdens dit kort geding werd een minnelijke schikking getroffen waarbij de bijna gegijzelde bestuursleden zich verbonden om onverwijld een vergadering bijeen te roepen. In verband met de statutaire oproepingstermijn zal de vergadering op 10 juli 's middags plaatsvinden. Curator mr H. C. Willemsen heeft daarna uitvoering van het vonnis tot gijzeling opgeschort, onder voorbehoud, dat wanneer de vergadering op 10 juli niet gehouden wordt, de gijzeling wordt voortgezet.

Uit goede bron wordt vernomen dat de liquidatie van de vennootschap verband zou houden met plannen om Palmbeach aan een Amerikaan te verkopen.

Verkeer eist zevende slachtoffer

WILLEMSTAD — Dit weekeinde heeft het verkeer op Curacao het zevende leven van dit jaar geëist. Het slachtoffer was de zeventienjarige Cor van Ginkel, die woonde aan de Baden Powellweg 6.

Zondagochtend omstreeks half drie reed de jongeman op zijn bromfiets vanaf de Loodgietersweg linksaf de rotonde van Salinja op. Op dat moment naderde uit de richting Berg Altena met een snelheid van ongeveer tachtig kilometer per uur een personenauto. De auto raakte de bromfietser en vervolgens een lichtmast. De jongeman, die niet in het bezit was van een rijbewijs, werd zeer zwaar gewond bij de botsing. Hij werd naar het hospitaal gebracht, waar hij in de nacht van zondag op maandag overleed. De auto was totaal vernield. De bestuurder kwam met de schrik vrij.

ROOFOVERVALLEN IN EUROPA

LONDEN. — Bij een donderdag gepleegde overval op een bank in Londen is een bankbediende om het leven gekomen en een tweede ernstig gewond. De roofoverval vond plaats op de National Provincial Bank in Sloane Street.

Volgens een ooggetuige bedreigde een man de kassier met een pistool en kreeg een gering bedrag aan geld toegeschoven. Toen twee meisjes begonnen te gillen, raakte de rover in paniek, vluchtte en schoot op bankbedienden die hem achtervolgden. Twee van hen werden getroffen. De rover en medeplichtigen die zich bij hem voegden toen hij in paniek wegrende, zijn voortvluchtig.

Donderdag is eveneens de eigenaar van een speelgoedwinkel in Hamburg overvallen. Zijn kreten werden gehoord door voorbijgangers, die een politiepatrouille van drie man waarschuwden. De overvaller schoot twee agenten neer, van wie er een in een ziekenhuis aan zijn verwondingen is bezweken. De derde politieman wist de overvaller te overmeesteren.

Wijkie: pro

ORANJESTAD — Tijdens de eerste openbare vergadering van de eilandsraad in nieuwe samenstelling hadden de leden van AVP en de combinatie UNA-PIA-PRO afgesproken zoveel mogelijk Papiamento te spreken. Het merendeel der leden deed dit ook, maar bij het stemmen voor het voorstel om het aantal gedeputeerden op vijf te handhaven, vergaten zij hun goed voornemen en stemden "voor", alleen eilandsraadlid Wijkie Maduro stemde "pro". Ongetwijfeld zal dit bij iedere stemming wanneer "voor" gesteld moet worden, de heer Maduro de kans geven eraan te herinneren dat hij voor de PRO zitting heeft in de eilandsraad.

PARIJS. — De Franse senaatscommissie voor buitenlandse zaken heeft zich woensdag uitgesproken tegen de verklaring die president De Gaulle vorige week aflegde over het Midden-Oosten.

PREMIER KOSYGIN IN MOSKOU TERUG

Regeling Midden-Oosten in samenhang Vietnam

MOSKOU — Premier Kosygin is zaterdag in Moskou teruggekeerd na een rondreis van twee weken, waarin hij de algemene vergadering der VN in New York toesprak, overleg pleegde met president Johnson en president De Gaulle en een bezoek bracht aan Cuba. In Parijs menen diplomatieke waarnemrs dat Kosygin bereid is met Amerika tot overeenstemming te komen over een regeling voor het Midden-Oosten, indien de VS de bombardementen op Noord-Vietnam staken. De Sovjet-Unie zou geen terugtrekking der Amerikaanse strijdkrachten uit Zuid-Vietnam eisen als voorwaarde voor een regeling in het Midden-Oosten.

In zijn besprekingen met president De Gaulle, zaterdag, scheen Kosygin te hebben bevestigd dat hij met Johnson geen bepaalde overeenstemming over Vietnam of het Midden Oosten heeft bereikt, maar dat hij de mogelijkheid van een wijziging in het militaire optreden van Amerika tegen Noord-Vietnam niet uitsluit.

De Sovjet-premier zei na afloop van zijn overleg met de Franse president — in antwoord op vragen — dat er niet was gesproken over een topconferentie van de vier grote mogendheden. Over beëindiging van de oorlog in Vietnam zei Kosygin dat hij daarover niets kon zeggen omdat die kwestie afhangt van het Vietnamese volk. „Alleen de Vietnamese kameraden kunnen dit probleem oplossen want zij zijn degenen die vechten".

Verklaring van Rusk

In een zondag gepubliceerd interview met het Zweedse blad Dagens Nyheter liet de Amerikaanse minister van buitenlandse zaken, Dean Rusk, nog een ander geluid horen dat strijdig schijnt met de indrukken der Franse diplomatieke waarnemers. De minister zei dat Hanoi nog steeds niet heeft laten blijken dat het een eervolle regeling van de Vietnamese kwestie wenst. Rusk wees opnieuw stopzetting van de Amerikaanse bombardementen op Noord-Vietnam af, tenzij dit land zijn eigen militaire activiteit vermindert. Veronderstel, aldus de minister, dat wij zouden zeggen, alleen te willen onderhandelen, indien de andere partij haar gewelddaden in Zuid-Vietnam staakt, terwijl wij het noorden blijven bombarderen. Iedereen zou zeggen dat wij gek zijn. Er zal zeer snel vrede komen indien Hanoi bereid is een einde te maken aan zijn agressie tegen het zuiden.

Eerste neger in VS als ruimtevaarder

EL SEGUNDO, Californië. — Het hoofdkwartier van de Amerikaanse luchtmacht heeft bekendgemaakt dat de 34-jarige majoor Robert H. Lawrence, een neger, tot ruimtevaarder is benoemd. Majoor Lawrence is doctor in de chemie.

Weer moeilijkheden bij Mijnmij Curacao

Onderbreking werk vanmiddag mogelijk

WILLEMSTAD — Bij Mijnmaatschappij Curacao n.v. dreigen wederom moeilijkheden. Een aantal werknemers zou vanmiddag rond één uur het werk neerleggen om de uitslag af te wachten van de behandeling van hun klacht. Van de kant van de United Miner's Union of Curacao (UMUC) wordt vernomen, dat het hierbij gaat tegen een maatregel van de Mijnmy, waardoor een aantal dagwerkers wachtlopers zou worden. Daarnaast zou er aantal werknemers zijn, dat recht heeft op uitbetaling voor overwerk, maar dat dit niet heeft ontvangen. Een woordvoerder van de Mijnmy deelde aan de Amigoe mee, dat men afwacht wat er gaat gebeuren. Het verwijt van het niet betalen van overwerk wees men van de hand.

De UMUC verklaarde, dat men er zich tegen verzet, dat de Mijnmy-directie het gehele personeel in de wachtdienst wil onderbrengen. De UMUC-woordvoerder wees er in dit verband op, dat degenen, die dagwerk verrichten als zodanig zijn aangenomen. Verder verklaarde hij dat er sinds 1960 bij de Mijnmy een vijfenveertig-urige werkweek geldt en dat dus de arbeidsuren boven dit aantal als overwerk uitbetaald moeten worden. Dit zou niet gebeurd zijn. Ook hiertegen maakt de UMUC bezwaar. Daarnaast bestaan er bij de bond grieven tegen het feit, dat aan een groep werknemers, de zogenaamde robble-pit-workers, die fosfaat met de spade uitgraven, een premie is toegezegd, welke de Mijnmy niet zou willen betalen.

Van de kant van de Mijnmy wordt vernomen, dat ongeveer zeven tot tien man een andere werktijd-indeling krijgt en dit voor maximaal acht weken. Dit is gebeurd om tegemoet te kunnen komen aan de verhoogde vraag naar kalksteen. Deze werknemers zouden in de komende weken om zes uur moeten beginnen en vroeger met hun werk ophouden, terwijl een andere groep vroeger op de middag moet beginnen en dan zou werken tot elf uur 's avonds. Men kende bij de Mijnmy wel de opvatting van de vakbond, dat deze er zich tegen kant, dat voor deze verandering van het arbeidsrooster slechts werknemers zouden zijn gekozen, die lid van de bond zijn. De vakbond neemt dit op als discriminatie jegens zijn leden.

De directie-woordvoerder maakte duidelijk, dat de Mijnmy maandelijks duizenden guldens aan overwerk uitbetaalt en dat het wel eens kan gebeuren, dat een werknemer zijn overwerk niet meteen uitbetaald krijgt, maar een week later. Dat men echter over jaren overtime-uitbetaling achterstallig is, ontkende men met klem. "Dit is voor het eerst, dat we het horen", aldus deze woordvoerder. "Ik kan me het niet voorstellen", voegde hij er aan toe.

Ten aanzien van de roble-workers merkte hij op, dat het met de uitbetaling van premies zeer ingewikkeld gesteld is bij de Mijnmy. Regelmatig worden de premies herzien. Dit „hangt af van de omstandigheden". Als men met de spade dieper moet graven om fosfaat te delven, dan geldt voor deze werknemers een hogere premie dan voor degenen, die niet zo diep hoeven te graven en die dus sneller aan hun „tax" kunnen komen. Aan de woordvoerder van de directie was niet bekend, dat er klachten waren bij de robble-pit-workers over hun premie. "Wij wachten af wat er gaat gebeuren", verklaarde deze zegsman. Hij deelde nog mee, dat afgelopen vrijdag overleg is gepleegd tussen de directie en de UMUC. Desgevraagd verklaarde hij, dat de werknemers, die vanmiddag het werk zouden neerleggen voor de tijd dat zij dit zouden doen, niets uitbetaald krijgen

DE BAKKER

PAGINA 41 van Elseviers Weekblad van zaterdag 1 juli is van het begin tot het einde gewijd aan „Armoede en honger op de Nederlandse Antillen", een beschouwing van Hanny Lim, die wordt gebracht onder de sterk dramatische kop „Mama, mama, daar is de bakker!" en die wordt gesierd met een even dramatische foto van een ondervoed kindje van tien maanden op de Bovenwindse Eilanden.

Het kan onzes inziens geen kwaad, dat men ook in Nederland weet, dat er armoede en honger bestaat op de Nederlandse Antillen, opdat de Nederlander zich realisere, dat deze eilanden geen land van melk en honing zijn en dat zij voorlopig ook geen paradijs zullen worden. Men moet evenwel niet overdrijven.

Mevrouw Lim schrijft onder meer: „Het blad (bedoeld wordt de Beurs- en Nieuwsberichten; red.) meent ook dat het Nederlandse volk, dat gul en grif gegeven heeft voor India en Israël, te nuchter is om te geloven dat er op Curaçao zoveel honger en armoede heerst. Indien dit werkelijk het geval mocht zijn, zou dit alleen maar triest zijn voor Nederland, dat wel bereid is de genoemde landen te helpen en de rijksgenoten overzee laat verkommeren."

Naar onze mening gaat mevrouw Lim hier evenzeer van een verkeerd uitgangspunt uit als de Beurs in het door haar bedoelde artikel. Het Nederlandse volk is bepaald niet te nuchter om te geloven dat er op Curaçao zoveel honger en armoede heerst. Het volk weet dat, want het is er in de laatste jaren bij herhaling met de neus bovenop gedrukt. Wie meent dat het Nederlandse volk deze verhalen en reportages niet gelooft, vergist zich deerlijk.

Maar nuchter is het Nederlandse volk wel. Het staat daarom bekend, zowel in gunstige als in ongunstige zin. En een nuchter volk weet dat het zich niet dient te bemoeien met gevolgen van een slecht sociaal beleid in een ander land, ook al is het een koninkrijkspartner.

Zeker, het Nederlandse volk heeft grif gegeven voor India en Israël, het heeft miljoenen bijeengebracht na de aardbevingen in Marokko, Chili en Zuidslavië, tientallen miljoenen na de watersnood in Zeeland en het stuurde voor honderdduizenden aan voedsel, kleding en medicamenten naar andere delen van de wereld.

In al deze gevallen was er echter sprake van plotselinge calamiteiten, zich onverwacht voordoende zeer zware rampen, waarop niemand voorbereid kon zijn. Nooit heeft Nederland geld bijeengebracht voor de arme boeren op Sicilië, de bedelaars van Portugal of de noodlijdenden van de Sovjet-Unie of de Verenigde Staten.

Wanneer de Nederlander niet zodanig gegrepen wordt door de armoede-en-hongerverhalen uit de Nederlandse Antillen, dat hij tonnen gelds op tafel gaat leggen, komt dat niet, omdat hij het niet gelooft of doordat zijn sociale gevoel onderontwikkeld zou zijn. Dat komt doordat hij beseft dat deze toestanden een gevolg zijn van een slecht sociaal beleid. Deze nood kan hij niet lenigen. Deze nood kan alleen gelenigd worden door het volk van de Nederlandse Antillen zelf.

Er is hier geen sprake van dat de zaak opgelost zou kunnen worden door een eenmalige geldstroom — hoe dik ook — in deze richting. De stroom zou moeten blijven vloeien tot in het einde der dagen. En dat kan niet. Er is geen beginnen aan en daarom begint de Nederlander er ook niet aan.

Wat hier gedaan moet worden, ligt voor de hand: de rijken zullen een deel van hun overvloed voorgoed moeten afstaan aan hen, die onder een minder gelukkig gesternte geboren zijn. Een werkelijk daadkrachtige regering met een werkelijk sociale instelling zou een stelsel van sociale zekerheden moeten invoeren, die geen ruimte laten voor armoede en honger. Zij die niet willen werken, moeten zelf maar zien dat zij aan de kost komen, maar zij die niet kunnen, behoren door de gemeenschap onderhouden te worden. Iemand zal dat moeten betalen en het is duidelijk wie.

Het Nederlandse volk is niet ongelovig (zoals de Beurs schreef) en laat de rijksgenoten overzee niet verkommeren (zoals Elseviers Weekblad schrijft). Het Nederlandse volk is niet oppermachtig en kan daarom niet voorkomen dat de Antilliaanse regering een deel van het volk laat verkommeren.



● *Voor het eerste Arubaanse Bierfestival bestond zaterdagavond in het Manchebobeachhotel bijzonder veel belangstelling. Naast een goed biertje, waarbij vertegenwoordigers van Mercurius Trading (Heineken) en Aruba Trading Co. (Schlitz) de bezoekers verrasten met glazen en andere geschenken, ontbrak de nieuwe haring niet. Ook de zuurkool met worst en het aardbeiengebak waren erg in trek. Het werd een geslaagd feest, met een heel gezellige sfeer, waaraan de Twinkling star steelband met zijn muziek ook het nodige bijdroeg.*

CURACAO

Agenda

Botica's: Otrobanda: del Pueblo, tel. 23718; **Punda:** Bolivar, tel. 13929.
Bioscopen: Roxy: Toneelstuk: Tevya and his daughters; **West-end:** 19.00 - 21.00 For a dollar in the teeth; **Cinelandia:** 19.00 The ipcress file; 21.00 King of Kings; **Drive-in:** 19.00 - 21.00 The naked prey; **Asiento:** 20.30 Night of the iguana - leeftijd 18 jaar.
Cine-truck: Hedenavond te Salinja en morgenavond te Janwé.
Diversen: Toneel: 20.30 Opvoering Tevya and his daughters - Roxy theater.
Ontvangst: 18.00 - 20.00 tgv benoeming tot notaris van mr E. L. Joubert - Hotel Curacao Intercontinental.

Emmastad

OS/Telecommunication - Kantoor open - 07.00 - 23.30 tel. 2307; 23.30 - 07.30 N. R. de Paula, tel. 0-35410 B.g.g. tel. 9.
Personnel services - P. J. Plantijn, Alexanderlaan 3, Rio Canario tel. 0-44062; B. g.g. tel. 9-9.
N.V. CSM-Ships' agency - Kantoor open: 07.30 - 24.00 tel. 2551 2458.
Alleen voor dringende aangelegenheden - 00.00 - 07.30 tel. 9.
Aviation service - 23.30 - 06.30 M. S. Juliana tel. 0-43701.

Druk programma Filmliga Bonaire

(Van onze correspondent)

KRALENDIJK — De filmliga verrast haar leden deze maand met een meer dan beladen programma. De aanvang van deze filmmarathon is maandagavond 10 juli. Zoals wij al eerder berichtten, arriveert op zondag 9 juli op de Flamingo-vlieghaven in gezelschap van zijn echtgenote de heer Charles Boost, filmcriticus. Zijn tweedaagsverblijf op ons eiland zal hem twee avonden in actie brengen.

Op maandagavond zal op de porch van de familie Soree een tweetal films vertoond worden. De eerste, goed ontvangen op het filmfestival in Arnhem dat kortgeleden is gehouden, is een kleurenproduktie van Johan v. d. Keuken, zijn werk. Een film voor Lucebert zal de nodige discussie tot gevolg hebben, iets waarover de heer Boost zeer verheugd zal zijn. Als hoofdfilm wordt gedraaid La vie de chateau, waarover in de Nederlandse pers nogal verschillend geoordeeld wordt.

Dinsdagavond is in het jeugdhuis Jong Bonaire The Great Chase te zien waarin Marlon Brando de hoofdrol speelt. In de pauze bestaat dan de gelegenheid de cartoons van Charles Boost te bezichtigen. In dezelfde week op vrijdag 14 juli, draait in Theater Carib een film uit het normale programma, de Italiaanse film Deserto Rosso is dan aan de beurt. Deze film, de Rode woestijn met in de hoofdrollen Monica Vitti en Richard Harris begint om kwart over acht.

In deze film wordt zoals in zovele films die we de laatste tijd zagen, het probleem van de verouderde moraal die vergeefs de strijd schijnt aangebonden te hebben tegen de nieuwere gedachten op het doek gebracht. Het geheel wordt in kleuren vertoond. Deze filmische maand wordt besloten met de voorstelling van Fanfan la Tulipe. De hoofdrol in dit historische werk dat wij in omstreeks de helft van de 13e eeuw kunnen plaatsen, wordt gedragen door Gérard Philipe. Deze acteur van wereldklasse ving zijn carrière aan bij het Franse Toneel en begon vervolgens aan een filmloopbaan die zeer veel beloofde, maar op 37-jarige leeftijd overleed deze opkomende filmster, die in de film Fanfan la Tulipe, een charmante en geestige rol vervult. Het programma zal, om het in zijn geheel te volgen zeker de moeite waard zijn, al zal de „filmmoeheid" zich na afloop van deze maand zich wel in een epidemie manifesteren.

DEPT. MEDELLIN SLAAT CALI

WILLEMSTAD. — Op het terrein van Mahuma behaalde Deportivo Medellín gistermiddag in een vriendschappelijke voetbalwedstrijd een 2-1 overwinning op het team van oud-internationals, Deportivo Cali, nadat tussen beide ploegen een harde en spannende strijd was geleverd voor een groot aantal toeschouwers. De rust ging in met de stand [illegible] 0 in het voordeel van Medellín. Na de pauze vergrootte Medellin het verschil met de tegenstander met zijn tweede treffer. Enchi Jansen redde daarna de eer van de Cali-ploeg.

Beursberichten

AMSTERDAM — In een stille markt sloten de internationale waarden licht verdeeld met alleen Philips iets gemakkelijker. Amsterdam rubber zeer vast op gepubliceerde jaarverslag. Scheepvaarten vast op vaste vrachtenmarkt. Staatsfondsen hoger.

De geest van Glassboro

WASHINGTON. — Men zei dat het niet mogelijk was, maar uiteindelijk heb ik toch nog iemand gevonden in Glassboro N.J., die nog niet door de pers was geïnterviewd.

In tegenstelling tot alle andere inwoners van Glassboro was hij in het geheel niet verrast dat Glassboro was uitgekozen als plaats voor de topconferentie.

„Als u premier Kosygin en president Johnson was, waar zou u elkaar dan willen ontmoeten?", vroeg hij.

„Nou, ik geloof niet dat ik aan Glassboro gedacht zou hebben", antwoordde ik eerlijk.

„Het meest voor de hand liggende zou Summit (Top) N.J. zijn geweest", zei hij. „Maar als u op de kaart kijkt, dan zult u zien, dat Summit dichter bij New York dan bij Washington ligt, en daar zou president Johnson toch niet naar toe kunnen gaan. Dus moeten zij elkaar wel ontmoeten in Glassboro of ergens midden op de tolweg van New Jersey.

„Was u ervan onder de indruk premier Kosygin te zien?", vroeg ik hem.

„Als je één Sovjet-premier hebt gezien, heb je ze allemaal gezien."

„Maar u moet toegeven dat het een grote eer was hem in uw stad te hebben. Hij heeft aardige dingen gezegd over Glassboro."

„Hij zei aardige dingen over van alles tot hij terug was in New York; toen gaf hij de Verenigde Staten de volle laag. Ik geloof dat hij beter wat verveeld had kunnen zijn in Glassboro en aardiger in de Verenigde Naties."

„Maar gelooft u niet dat de wereld erop vooruitgegaan is sinds Kosygin en Johnson elkaar ontmoet hebben in Glassboro?"

„De wereld kan er wel mee gebaat zijn, maar de grote vraag is of Glassboro er beter op geworden is."

„Hoe bedoelt u dat?"

„Kijk, dit was een klein stadje, en wij waren eenvoudige mensen die er niet al te veel meningen over van alles en nog wat op na hielden. En nu? Waar je ook gaat wil iedereen over wereldpolitiek praten. De kruidenier wil weten of ik vind dat er een kernstopverdrag moet komen, de drogist zegt dat hij tegen een anti-rakettenverdedigingsverdrag is en de garagejongen is voor ontwapening. Het is moeilijk om eens gewoon met iemand over een baseballwedstrijd te praten."

„Maar uw stad is nu bekend."

„Dat hoeft u me niet te vertellen. Familieleden van wie ik nog nooit heb gehoord, bellen ons op en willen komen logeren. Jongens met wie ik op school ging, rijden met stationcars vol familieleden voor mijn deur en willen dat ik ze naar Hollybush breng, waar de topconferentie werd gehouden. De toeristen lopen ons de oren uit."

„Maar de 'geest van Glassboro' zal tenminste in alle geschiedenisboeken over de gehele wereld terechtkomen."

„Hebt u wel eens een Sovjet-geschiedenisboek gelezen? Vermoedelijk zullen die zeggen dat de topontmoeting plaatsvond op Rhode Island."

„In weerwil van hetgeen u zegt, ben ik ervan overtuigd dat u het leuk zou vinden als de leiders van de wereld besloten nog eens in Glassboro te vergaderen", zei ik.

„Misschien wel. Al was het alleen maar om het gezicht van Charles de Gaulle te zien nadat hij een neusje vol had gekregen van de luchtjes in sommige delen van New Jersey."

ART BUCHWALD

JONG ARUBA TE STERK VOOR SCA

NOORD — In het kader van de dertiende ASU-Olympiade speelde Jong Aruba zaterdagmiddag in het sportcentrum te Noord een voetbalwedstrijd tegen SCA uit Paradera. De ruststand was 3—2 in voordeel van Jong Aruba. Na de rust vergrootte Jong Aruba de voorsprong tot 7—3. Na afloop werden door de heer Luis Giel, de AVB vertegenwoordiger in de ASU de prijzen uitgereikt.

Lago-beursaal Amerika geslaagd

SEROE COLORADO — Wederom is een student, die met een beurs van Lago aan het West Virginia Institute of Technology studeerde, naar Aruba teruggekeerd. Het is de heer Francisco Kock, die zijn studie als chemical ingenieur met succes afsloot en thans werkzaam is bij Lago. Nadat hij in Nederland zijn UTS-diploma had behaald, ging hij een jaar praktijk dan bij Lago.

In 1963 vertrok hij met een Lago-beurs naar de Verenigde Staten.

In gezicht geschopt
Rechter verdubbelt gevorderde straf

ORANJESTAD. — Een 21-jarige werkman, die op 14 mei 1967 te San Barbola een 29-jarige werkloze man met de vuist in het gelaat had geslompt en vervolgens in het gezicht had geschopt, tengevolge waarvan het slachtoffer een fractuur van het neusbeen had opgelopen, werd veroordeeld tot vier weken gevangenisstraf. De officier van justitie had twee weken gevraagd.

Op de bewuste avond kwam het slachtoffer van een feest, waar hij veel had gedronken. Op weg naar zijn woning botste hij tegen beklaagde op. Hierdoor ontstond een vechtpartij en raakte het slachtoffer bewusteloos. In het hospitaal is hij weer bij kennis gekomen. Voor deze verdachte, die volgens de officier een misselijke houding op de terechtzitting toonde, vroeg hij veertien dagen gevangenisstraf.

„Wat hebt u hierop te zeggen?" vroeg de rechter.

„Ik vind het goed", zei de verdachte. „U kunt er gerust vier weken van maken."

„Dat doe ik ook", zei de edelachtbare hierop en veroordeelde hem als hierboven vermeld.

A-klasse baseball
Seiberling en Chicago scoren 42 runs samen

WILLEMSTAD. — Verschillende wedstrijden in de competitie baseball A-klasse gingen gistermiddag niet door. De partij tussen Cienfuegos en Antillano welke op het terrein van Jong Holland zou plaats vinden, moest worden uitgesteld, daar de ballen die de bond ter beschikking hadden gesteld, niet deugden.

Dit was eveneens het geval bij de wedstrijd op het veld van Vesta tussen Ponce en Union Dein, toen na twee innings reeds de ballen van de bond niet goed meer werden bevonden. Union Dein sprong hier bij en stelde twee ballen beschikbaar, waardoor toch verder kon worden gespeeld. Hun goede gebaar werd overigens niet beloond met een overwinning. Ponce zegevierde met 7—1.

Een groot aantal runs, 42 in totaal, werden gescoord door Seiberling en Chicago op het veld van Buena Vista. Chicago trok aan het langste eind met 22—20. Armendaris en Centro Social Venezuela konden op het terrein te Kanga niet in actie komen, daar de umpires niet waren verschenen. Cas Corá Lions en Mundo Nobo Piar maakten een vergeefse rit naar Zuid-Bonam, daar op het veld enkele softballwedstrijden werden gespeeld.

Nieuw bestuur Lions plechtig geïnstalleerd

WILLEMSTAD — Tijdens een uitstekend verzorgd diner in het Flamboyant Beach Hotel heeft de Lions Club van Curacao zaterdagavond het nieuwe bestuur voor het op 1 juli aangevangen verenigingsjaar geïnstalleerd, een nieuw lid in zijn gelederen opgenomen en hulde gebracht aan een aantal leden, en echtgenoten van leden, die zich in het afgelopen jaar bijzonder verdienstelijk hebben gemaakt.

Het — reeds in april gekozen — nieuwe bestuur ziet er als volgt uit: Gachy de Marchena, voorzitter; Tirso Sprockel, eerste vice-voorzitter; Eddy de Jongh, tweede vice-voorzitter; Koki van Eps, derde vice-voorzitter; Dick Nebbeling, secretaris; Sonny Jonckheer, penningmeester; Ivan Moreno, Lion-tamer; Vicky Pinedo, tailtwister; Fechy Moron, Wim Brausers, Eric de Brabander en Rein Nieuwenhuis, directeuren, en Oi Sprock, laatstgewezen voorzitter.

Bij de „lintjesregen" deelde de heer Sprock, die tijdens deze vergadering nog de voorzittershamer hanteerde, onderscheidingen uit aan Ena Drankmeijer, Antoine d'Angremont, Gerrit de Borst en de afwezige Anton van Hesteren, die zoals men weet in Nederland werkt, voor hun verdiensten in het loterijcomité, Eric de Brabander voor zijn bemoeiingen met sociaal-medische aangelegenheden, Luis de Lannoy wegens zijn stuwend aandeel in de actie Bon Bisinja, en voorts aan Wim Hoekstra, Edgar de Marchena, Judith Sprock (niet aanwezig), voorzitster van het damescomité, en tenslotte aan Lions-koningin Irene Kusters.

Als nieuw lid werd geïnstalleerd Edward Kirkbride Innes.

Tussen de bedrijven door zag de heer Sprock nog kans het jaarverslag uit te brengen en werden voorts nog toespraken gehouden door de nieuwe voorzitter en de Lions-koningin. Vooral werd er aan herinnerd dat in de loop van dit verenigingsjaar het congres van het district E (Venezuela en de Nederlandse Antillen) op Curacao zal worden gehouden, ter gelegenheid waarvan een kleine duizend Venezolaanse Lions op dit eiland worden verwacht. Het is duidelijk dat hieraan een uitgebreide organisatie dient vooraf te gaan, wil de bijeenkomst een daverend succes worden. Het is in elk geval de bedoeling van de Curacaose Lions om hiervan hèt convent van het district te maken.

Na afloop van dit bijzonder geslaagde samenzijn begaven vele Lions en Lionesses zich nog even naar de culturele avond ten bate van het Prins Bernhard Fonds, die elders in het hotel werd gehouden.

EIS TWEE JAAR VOOR BEROVING

ORANJESTAD — In de zaak tegen de derde jongeman — een negentienjarige, zonder beroep, die betrokken is geweest in twee beroving in de Village, en waarvoor de Amigoe reeds op 3 juni geschreven heeft, heeft de officier van justitie een gevangenisstraf van twee jaar met aftrek gevorderd. De twee andere mede-beklaagden werden bij vonnis van 16 juni 1967 reeds veroordeeld.

De zaak tegen deze derde verdachte werd indertijd uitgesteld om een rapport van de Reclassering in te winnen. De rechter deed mededeling van het ingediende voorlichtingsrapport, omtrent beklaagde. De beklaagde zei na de vordering van de officier dat het hem spijt, hetgeen hij gedaan had. Uitspraak volgt op 14 juli 1967.

Voor mishandeling van zijn zus boete en schadevergoeding

ORANJESTAD. — Een dertigjarige chauffeur, die op 28 april 1967 terecht heeft gestaan, omdat hij zijn zuster, bij wie hij en zijn echtgenote inwoonden, op 27 februari 1967 met de vuist tegen het gelaat en het lichaam had geslagen en die hij vervolgens tegen het lichaam had geschopt, werd veroordeeld tot 175 gulden boete of 35 dagen hechtenis, waarvan 125 gulden voorwaardelijk met een proeftijd van twee jaar en met de bijzondere voorwaarde dat hij binnen zes maanden, nadat dit vonnis in kracht van gewijsde zal zijn gegaan, de schadevergoeding aan zijn zuster zal hebben betaald en het betalingsbewijs daarvan aan de officier van justitie zal laten zien.

Beklaagde heeft op de bewuste dag — omdat, volgens hem zijn zuster onwaarheden over hem, beklaagde, en zijn echtgenote had verteld — zijn zuster op de mond geslagen. Hierna sleurde hij haar het huis uit en schopte haar op het erf verschillende malen tegen borst, buik en hoofd. De zaak werd op verzoek van de officier op 28 april 1967 uitgesteld, teneinde het slachtoffer, dat zich toen bij haar man in St Croix bevond, in de gelegenheid te stellen zich in het geding over deze zaak te voegen. Zowel verdachte als het slachtoffer verschenen ter zitting.

Het slachtoffer overhandigde de rekeningen ten bedrage van 109,50 gulden aan de rechter. Beklaagde heeft de vordering niet betwist. De officier vroeg voor verdachte een gevangenisstraf voor de tijd van drie weken voorwaardelijk met een proeftijd van twee jaar en 75 gulden of vijftien dagen hechtenis met toewijzing van de civiele vordering.

Bestuur van Jong Colombia heeft plan Boca Sami-stadion

WILLEMSTAD. — Het nieuwe bestuur van Jong Colombia te Boca San Michiel gaat al zijn aandacht wijden aan het plan om het eigen voetbalveld van deze voetbalvereniging te omheinen en voorzieningen te treffen, zodat Boca Sami in de naaste toekomst een eigen stadion krijgt. In verband hiermee gaat men onder meer een vergunning aanvragen om een loterij te organiseren om aan de nodige financiën te komen.

Bij de onlangs gehouden bestuursvergadering werden de taken als volgt verdeeld: voorzitter Andrés Constancia, vice-voorzitter Shon Haseth, secretaris George Baker, tweede secretaris Nelson Straker, penningmeester Edgar Zimmerman, tweede penningmeester Haime Francisco en commissarissen Victor Martinez, José en Emiliano Zimmerman.

Processie te Sta Cruz

SANTA CRUZ — Te Santa Cruz wordt zondag de jaarlijkse processie gehouden, waarbij Gods zegen wordt afgesmeekt over de parochie en zijn organisaties. Om vijf uur begint de processie te trekken vanaf het openluchttheater te Seri Nobo, om daarlangs de Sint Josefschool naar de kerk.

Pastoor Berlage heeft een beroep gedaan op alle clubs, verenigingen en organisaties in zijn parochie om aan deze processie deel te willen nemen.

J. van der Hoeven geslaagd aan VU

WILLEMSTAD. — Uit Nederland werd telegrafisch bericht ontvangen dat de heer Johan van der Hoeven zaterdag aan de Vrije Universiteit te Amsterdam is geslaagd voor zijn arts-examen. Nog deze week wordt hij terugverwacht op Curaçao voor een vakantie, waarna hij terugkeert naar Nederland om zich te specialiseren als chirurg. De heer Johan van der Hoeven is een zoon van de oud-gedeputeerde P. van der Hoeven. Hij studeerde aan het Peter Stuyvesant College op Curaçao.

ZES MND GEEIST VOOR DIEFSTAL

ORANJESTAD — In de zaken tegen het tweetal mannen — een 21-jarige arbeider en een 25-jarige man zonder beroep — dat in de nacht van 20 op 21 mei 1967 bij Spritzer & Fuhrman heeft ingebroken heeft de officier voor beide verdachte — omdat het hier een incidenteel geval betreft — gevangenisstraf gevorderd van zes maanden met aftrek van voorarrest.

De zaak werd op 16 juni 1967 behandeld en uitgesteld om een rapport, van de Reclassering in te winnen. De 25-jarige man, verklaarde, dat hij de ruit van de etalage met een rioolrooster had stukgeslagen, maar dat hij niets daaruit heeft weggehaald. De rechter hield hem zijn verklaring bij de rechter-commissaris voor, bij wie hij wel bekend had. Hierna werd deze verklaring door de verdachte bevestigd.

De 24-jarige arbeider vond de gevorderde straf zwaar en verklaarde verder, dat zijn vrouw in het hospitaal is opgenomen. Hij zal de schade — een bedrag van vierhonderd gulden vergoeden zodra hij weer op vrije voeten is, althans zal hij een regeling treffen met het bedrijf. Hij heeft beloofd dat hij zijn leven zal verbeteren. Verdachte is iemand, die veel drinkt. De 25-jarige had er veel spijt van wat hij gedaan had.

Uitspraak in beide zaken volgt op 14 juli 1967.

Filmliga presenteert de Rode woestijn

ORANJESTAD — In het Auroratheater te Santa Cruz, heeft de Filmliga omdat het De Veer-theater niet beschikbaar is in verband met de première van het toneelstuk van Mascaruba, een filmavond voor haar leden. Na het Nederlands nieuws en een voorfilm wordt als hoofdfilm vertoond Il deserto Ross (de rode woestijn). Dit is een psychologische drama over de ontstellende eenzaamheid van de moderne mens temidden van de gemechaniseerde wereld. De film werd in 1964 bekroond met de Gouden Leeuw van San Marco op het filmfestival te Venetie.

APV-cursus begonnen

ORANJESTAD — In het groepshuis van de Santa Nerogroep te Dakota werd afgelopen zaterdag een begin gemaakt met de opleidingscursus voor leiders en leidsters van de Antilliaanse Padvinders. De cursus staat onder leiding van hoofdcommissaris van de APV, D. van der Ree. Verwacht wordt, dat de cursus ruim vijf maanden zal duren. Begonnen werd met 28 personen. Zij, die alsnog willen deelnemen kunnen zich hiervoor nog steeds aanmelden.

Twee weken voor koperdraad-diefstal

ORANJESTAD. — Een 22-jarige werkman is bij verstek veroordeeld tot twee weken gevangenisstraf, omdat hij op 11 april 1967 ongeveer 45 kilo koperen kabels, toebehorende aan de Lago, had weggenomen. De officier van justitie vroeg zeven dagen voor verdachte. Volgens de rechter is de verdachte „een van onze trouwste cliënten", gezien zijn uitgebreide strafkaart.

Radiopiraten leveren slag

HARWICH — Woensdagnacht hebben bij een oud fort uit de oorlog op een tiental kilometers uit de Engelse kust radiopiraten onderling slag geleverd. Toen de voormalige Nederlandse trailer Offshore-2, die de illegale popstations op zee bevoorraadt, langszij kwam, bekogelden twee mannen op het fort het schip met Molotov-cocktails, stukken hout en een gascilinder. Twee benzinebommen troffen doel maar richtten weinig schade aan. Het schip voer zijlings weg — een van de opvarenden halverwege een stalen ladder tegen de wand van het fort achterlatend. De man hield zich er twee uur lang aan vastgeklemd totdat de reddingboot hem uit zij benarde positie verloste.

De Offshore-2, haar dek bezaaid met allerlei rommel en geschroeid door de benzinebommen, is de haven van Harwich binnengelopen. De 29-jarige Nederlandse schipper zei: „Het ging er nogal heet toe. Een van de mannen daar richtte nog een geweer op ons. Gelukkig is niemand van ons ernstig gewond geraakt."

De oorzaak van het geval is een raadsel. Het fort is naar verluidt bezet door mannen in dienst van de vroegere eigenaar van het piratenstation „Radio Essex", terwijl de mensen aan boord van het schip behoren tot het succesvolle station „Radio Caroline".

Rhoda musical show gaat districten in

ORANJESTAD — Vele jonge kinderen nemen deel aan de Rhoda musical show, die in verschillende districten zal worden gehouden. Uitgevoerd worden verschillende dansen, zoals de mazurka, bala bala, West side story, Zorba the Greek, calypso's enz.

Voorts worden enige schetsen opgevoerd, waaronder de Barbier Figaro. De komende drie weken zullen ... verschillende uitvoeringen plaats.

BEURS VAN AMSTERDAM

Ned 1959 4¼ pc	88	Bergh/Jurgens	213	Thom./Drijver	89.80
Ned 1947 3½ pct	71 1/3	V. Berkels pat.	136 1/2	Udenhout	130
Ned gem '58/59	86 7/8	Bredero, ver.	400	Ver machinef.	159 1/2
A'dam Rubber	65 5/8	Brocades	765	De Vries ijzer	94
H. V. A.	118 3/8	Calve	646 1/2	W.-F'noord-Br	155 1/2
A. K. U.	49.60	Cur Handelmij	162	Zw'berg-org.	198
Hoogovens	81	Excelsior	69	Bil. 2e rubriek	111.70
Philips	90.20	Fokker	381	Ant. Brouwerij	—
Unilever	90.80	Van Gelder	103	Ant. Verffabr.	105
Kon. Olie	127.60	V. d. Grinten ..	885	Elmar	131
KLM	360	Hagemeijer Co	91	Sur. Brouwerij	---
KNSM	94	Heineken	515	Goldmines	115.60
Van Ommeren	182	Indoheem	28.20	Ned. Ant. 1959	92 5/8
Scheepv.-unie	139	K. N. Papier	151	Ned. Ant. 1960	88
BNG '58, 5¼ pct	92 3/4	Zout/Ketjen ...	610	Ned. Ant. 1962	87
Interunie	168.50	Muller en Co.	268 1/4	**ANP Indices**	
Ned fondsen ..	77.50	Overzeese Gas	---	Intern. Conc.	388.9
Robeco	205.50	Rijn-Schelde ..	195	Industrie	314.5
Alg Bank Ned.	227	Sch. expl. mij	20.60	Scheepv.	114.1
HBU	193	Scholten-Honig	79.50	Banken	169.2
Nationale Ned.	533	Stokvis	85 1/2	Handel	152.5
Ngombezi	46 3/4	Van Swaay	275	Algemeen	305.1

Hevige storm over Bonaire

KRALENDIJK — Door de hevige storm die zaterdag over Bonaire trok, was het voor de Ammon, een schip van de KNSM, onmogelijk om aan de pier aan te leggen. Het schip dat 's morgens vroeg al aan de kim verscheen, bleef tot de volgende morgen, toen de wind iets was gaan liggen, heen en weer kruisen achter Klein-Bonaire, alvorens de stap te wagen. Zonder moeilijkheden kon zij zondagmorgen afmeren en kon het lossen van de goederen begonnen worden.

Expositie Henderikse in Stedelijk Museum

WILLEMSTAD. — De in de Nederlandse Antillen verblijvende kunstenaar J. J. Henderikse heeft een uitnodiging ontvangen voor een eenmanstentoonstelling in het Stedelijke Museum te Amsterdam. De tentoonstelling zal in mei 1968 plaats hebben.

Basketball om Julianabeker

WILLEMSTAD. — Van de Basketbalbond vernamen wij dat vanavond slechts één wedstrijd voor het Julianatoernooi wordt gespeeld. Om kwart over zeven tussen Janwé en Athene. Jong Curaçao wordt automatisch als de winnaar van de A-klasse-wedstrijd beschouwd, daar Huracan zich officieel heeft teruggetrokken uit het toernooi. Curaçao Deportivo eveneens.

KAAP KENNEDY. — Op Kaap Kennedy in de Verenigde Staten is vandaag een zevenhonderd ton zware „Titan III"-raket gelanceerd, waarmee zes satellieten in de ruimte moeten worden gebracht.

Telefoonnummers

AMIGOE DI CURAÇAO
Alle afdelingen tot 17 uur ... 24360
Klachten over bezorging van 19 tot 20 uur 24361
Huisaansluitingen:
F. M. Soontiëns (directeur) 38319
J. C. Maas (hoofdred.) 24387
O. Chatlein (red.-verslagg.) 24381
A. W. C. J. Horvers (red.-verslagg.) 44436
A. van Dongen (red.-verslagg.) 38219
E. F. Marquez (sportverslaggever) ... 53912
E. E. de Castro (chef adv. afd.) 12176
A. Jeuken (fotograaf) ... 36972
AMIGOE DI ARUBA
Kantoor 1233
Huisaansluitingen:
J. A. van der Schoot (chef de bur. en red.-verslagg.) 2950
A. M. Franken (fotograaf) 1639

Van Waaigat naar Nijmegenstraat

Curom in nieuwe en tijdelijke studio



● *Een kijkje in de nieuwe studioruimte van de Curom aan de Nijmegenstraat. Aan de knoppen de heer August Quast.*

Hazeleger steekt een helpende hand uit

WILLEMSTAD. — Met enig officiëel vertoon en in aanwezigheid van een aantal genodigden is zondagmiddag de nieuwe studioruimte van de Curom aan de Nijmegenstraat 87 officieel in gebruik genomen. De voorzitter van de stichting Curaçaose Radio Omroep (Curom) hield een openingstoespraak, welke na een zenderstilte van vijf dagen, werd uitgezonden en waarin hij onder meer meedeelde dat de heer Berend Hazeleger, president-directeur van Hazeleger International, welke onderneming het Flamboyant Beach Hotel bezit, de toezegging heeft gedaan op het terrein van het hotel over enkele maanden een studio voor de Curom te zullen laten verrijzen.

De voorzitter, de heer C. G. Grootens, zei voorts onder meer dat deze omroep zo sterk in de Antilliaanse samenleving is geworteld, dat geen enkele tegenslag, geen enkele storm haar kan deren. De heer Grootens stelde, dat een bedrijf als de Curom in hoge mate afhankelijk is van het idealisme, waarmee bestuur en medewerkers bezield dienen te zijn. Het is dit idealisme dat de steun en de kracht aan de Curomboom geeft. Telkens blijkt weer dat geen orkaan of passaatwind de boom zelfs maar kan doen buigen. „En ik moet u eerlijk zeggen, dat het de laatste tijd vrij veel en vrij hard heeft gewaaid, soms met orkaankracht. Ondanks dat opent de Curom vandaag deze nieuwe studio, destemeer een bewijs, dat de binding met onze gemeenschap en ons standvastig idealisme sterker zijn dan de krachtigste storm".

„De lucht was vol van geruchten rondom de Curom; wij weten dat". Vervolgde hij, „We willen hierover alleen maar zeggen: Wij zijn op Curacao de Curom en wij blijven de Curom op Curaçao. In de naaste toekomst hopen wij onze verdere plannen te realiseren.

● Overpeinzingen

Verkwikkend noemde spreker het, dat hij enkele dagen geleden van een Curomluisteraar en wel van een ere-lid, de heer Pedro Maduro, enkele op schrift gestelde overpeinzingen en flitsen van de Curom door de jaren heen mocht ontvangen.

„Sinds dinsdagmiddag één uur zijn de Curom-luisteraars verstoken van de zo vertrouwde uitzendingen in verband met de verhuizing van de studio aan het Waaigat naar de Nijmegenstraat 87. De tweede verhuizing in zijn bestaan en mogelijk niet de laatste", aldus de overpeinzingen van de heer Maduro, „De Curom uit de begindagen van maart 1937 was gehuisvest in twee bogen van het oude Riffort. Eind oktober 1954 betrok de Curom de nieuwe studio's in het post- en telegraafgebouw aan het Waaigat".

● Gemeengoed

„De opening van de nieuwe Curomstudio aan de Nijmegenstraat geschiedt op zondag 2 juli 1967 De inrichting van de nieuwe behuizing zal soberder zijn dan die van de studio aan het Waaigat. Zaak is dat deze-omroep, eerst van de Antillen en van Curaçao, zijn taak zal kunnen blijven vervullen, want in de ruim dertig jaren van zijn bestaan is deze omroep als het ware gemeengoed geworden. Dit bleek steeds weer wanneer de omstandigheden het nodig maakten op de gemeenschap of op de enkeling uit die gemeenschap een beroep te doen. Nimmer is dit tevergeefs geweest.

Tussen de verhuizingen door van de bogen van het oude Riffort naar de Nijmegenstraat werd geschiedenis gemaakt. Niemand zal ontkennen dat in stilte mooi en verdienstelijk werk werd gedaan door enkelen in het belang van velen.

De mening dat men niet te veel op de geschiedenis mag teren, impliceert niet dat de geschiedenis geheel genegeerd moet worden.

Zo is sedert de officiële opening door gouverneur Wouters op 1 maart 1937 tot aan 2 juli 1967 wel een en ander gebeurd, waarvan zeker niet onvermeld mag blijven de overgang van de verenigings- naar de stichtingvorm op 1 april 1961, toen „meer dan ooit bleek dat voor het dagelijks beleid van de omroeporganisatie een doelmatiger vorm moest worden gekozen".

● Reclamevrij......

„Uit de beginperiode tot aan de komst van Herman de Man op 2 oktober 1943 kan onder de „highlights", naast de officiële opening, genoemd worden het bereiken van een reclamevrije omroep.

Jammer was het dat de kwaliteit van de ontvangst — evenals de financiën — een der moeilijkheden bleek te zijn waarmee de Curom gedurende zijn hele bestaan te kampen zou hebben.

De periode de Man kenmerkte zich door vele bijzondere activiteiten, o. a. bij de samenstelling der programma's werd meer het accent gelegd op het gesproken woord om de gebeurtenissen in bezet Nederland via de Curom intenser te doen horen. Niet minder belangrijk was wat „de doorbraak" genoemd zou kunnen worden. Een groter deel van het Curom-programma werd voor uitzendingen in het papiamentu, Curaçaose eigen folklore en muziek (de Man noemde Curaçao eens „het zingende eiland") ingeruimd.

Dit laatste was zonder twijfel een van de grote verdiensten van Herman de Man, die ongeveer 18 maanden en wel van 2 januari 1944 tot 22 juni 1945, omroepleider van Curom is geweest.

De tijd daarna tot heden bracht o.a. in 1951, door de drang der omstandigheden de reclame voor de Curom-microfoon met zich mee en in deze omstandigheden verkeert de Curom nog".

Tot zover Pedro Maduro.

● Dankbaarheid

Met dankbaarheid herinnerde de heer Grootens aan de vele hulp die werd ondervonden bij de verhuizing. Bijzondere dank bracht hij aan de directeur van de landsradio- en telegraafdienst, ir. Mol, aan het bestuurslid August Quast en aan het personeel dat zich volledig heeft ingezet om de verhuizingen te doen slagen.

Na de toespraak van de heer Grootens werd de officiële openingshandeling verricht door het jeugdigde luisteraresje Hetty Beaujon, die in de hal van het studio-huis een geappliceerd wandkleed, voorstellende de symboliek van het omroepbedrijf, onthulde.

Uit het rapport van de politie

WILLEMSTAD — Een vrouw, die in de Penstraat op haar erf in haar auto wilde stappen, werd onverhoeds van achteren aangevallen door een man. Hij ging er met haar handtas, waarin onder meer negentig gulden zat, vandoor.

Bij een inbraak in een garage te Veeris nam men honderd gulden mee uit een bureaula.

Een zakenman meldde enkele dagen geleden de diefstal van cheques aan toonder tot een bedrag van 310 dollar. Naar aanleiding daarvan werden dit weekeinde de 18 jarige R. F. en zijn 17-jarige vriend W. M. aangehouden. Zij hadden de cheques verzilverd en de opbrengst opgemaakt in Campo Alegre.

In een café op de De Ruyterkade kreeg een bezoeker onenigheid met de barman. Hij sloeg hem met en bierflesje bewusteloos en werd later op de dag aangehouden.

Bij een inbraak in een militair tehuis aan de Maracaiboweg werden enkele sloffen sigaretten en ongeveer vijftig gulden gestolen.

De organisatoren van een feest in een club aan de Weg naar Welgelegen besloten het feest vroegtijdig te beëindigen, toen er een vechtpartij had plaatsgevonden. Een aantal bezoekers was het daarmee niet eens, droeg stoelen naar buiten en smeet die op de rijweg.

In een grote autobus, die terugkeerde van een picknick op Bandabao ontstond enig tumult. Een jongeman trapte een zitbank in elkaar en smeet de naar buiten. Hij werd aangehouden wegens vernieling.

Op de weg van Montanje naar Zuurzak worden de laatste tijd herhaaldelijk grote stenen op de rijbaan gelegd. In de nacht van zaterdag op zondag was dat weer het geval. Er lag ditmaal ook een plank met spijkers bij. Autobuschauffeurs waarschuwde de politie, die de obstakels verwijderde.

Gezaghebber Morkos feliciteert BC Curacao

WILLEMSTAD — Het nieuwe bestuurscollege van Curacao ontving hedenmorgen van de heer E. J. Morkos, gezaghebber van Bonaire, een gelukwenstelegram. In antwoord daarop, verzond het bestuurscollege het navolgende telegraam:

Gezaghebber Morkos Bonaire met dank voor zeer gewaardeerde telegram Stop hopen op goede samenwerking in belang van Antillen Bestuurscollege Curacao.

INCE-expositie in Casa Venezuela

WILLEMSTAD — Van zes uur af vanavond heeft het publiek gratis toegang tot de expositie in Casa Venezuela, die is georganiseerd door het Venezolaanse instituut van educatieve samenwerking (INCE) in het kader van de Venezolaanse week op Curacao ter viering van de Venezolaanse onafhankelijkheidsdag. De tentoonstelling blijft twee weken open.

In Memoriam
THEA

De eenzaamheid van de welopgevoede is biezonder groot. Te meer bijna wanneer zij vrouw is. En heeft zij overgave in zich aan een taak, dan is zij zo zeer alleen als toch de gemeenschap een grote dienst.

Thea, de moeilijke door haar steeds weer zichzelf instellen, stierf een zeldzaam en onvervangbaar men. Zij kreeg weinig, zij gaf onophoudelijk, terwijl zij als koppig, geen probleem uit de weg ging, het voornaamste voorstond en zacht sprak.

Ik heb haar zien lachen bij het komieke en de vrolijkheid van een of andere Griekse schrijver. Zij sprak het Frans als een Frans geborene, en Duits en Engels zuiver. Het maakte haar niet handig, maar een milieu. Dat maakte zij de kunstenaar, die uit kwam. Haar medewerkers verzuchtten het kan toch ook eenvoudiger, maar daar lag haar eenvoud niet. Haar eenvoud lag in het zich niet laten voorstaan op de talenten, die zij waarlijk had. Zij bezat wat weinigen bezitten, zij had het een dame zijn zonder meer, zonder inspanning.

Haar gelukkigste tijd lag op Bonaire, juist als eenvoudig de vrouw en rechterhand van de enige dokter. Maar hier, eenmaal honorair secretaresse van de Curaçaosche Kunstkring geworden, nam zij een andere centrale plaats in, schreef, ieder in zijn taal en met eigen toon, de artisten aan. En waren zij gekomen, men wist altijd met welk een persoonlijkheid, die zich bovendien, hoe vermoeid ook, onvermoeibaar gaf, men te doen had. Die hier waren zullen van haar sterven pas over jaren de tijding vernemen. Het zal hen een schok zijn, zoals het ons is.

C. J. H. E.

P.S. Thea Fransen du Saar zal de
schouwburg niet zien,
als zij een naam heeft gekregen.
De wegen zijn niet breed,
waarlangs de bezieling kan
gaan.
En deze was te kort.
Te kort haar leven.

Toedracht van dodelijk ongeval op Bonaire

KRALENDIJK. — Onder grote belangstelling is zaterdagmorgen op de katholieke begraafplaats te Montagne steld van Silvio T. Bouthisma. De laatste eer werd ondermeer bewezen door de voetbalvereniging Curaphos, in uniform waarvan de overledene deel heeft uitgemaakt. De heer Bouthisma is donderdagmorgen in alle vroegte bij een verkeersongeval op Bonaire om het leven gekomen.

Over de toedracht van dit ongeluk wordt nader vernomen, dat het ongeluk zich voordeed op de weg van Entrejol naar Rincon, op de zogenaamde oude weg. Gebleken is, dat de heer Bouthisma in de nacht van woensdag op donderdag op weg was naar Kralendijk, waar hij de komst van een Deense kustvaarder moest afwachten. Het slachtoffer was door de Mijnmaatschappij Curacao n.v. gedetacheerd op Bonaire. Onderweg is hij hoogstwaarschijnlijk door slaap overmand geworden, zoals reeds eerder werd bericht en heeft hij de weg uit het oog verloren, zoals uit de reconstructie van het ongeval is duidelijk geworden. Meer dan twintig meter voor de duiker, welke de weg kruist, blijkt hij in de berm van de weg terecht gekomen te zijn. De wagen moet een behoorlijke snelheid hebben gehad en botste, eenmaal van de weg gekomen, tegen het muurtje van de duiker en sloeg daarna enige malen over de kop. Het slachtoffer is daarbij uit de auto geslingerd, waarna het voertuig op hem terecht kwam.

LEICESTER — Een rechtbank in de Engelse stad Leicester heeft de treinrover Douglas Goody, die een aanklacht wegens laster had ingediend tegen het zondagsblad The People, een symbolische schadevergoeding van twee pond toegekend.

Bar wegverkeer in het weekeinde

WILLEMSTAD. — Bij 41 aanrijdingen vielen in het afgelopen lange weekeinde één dode — men leee daarover op pagina 1 — en verscheidene gewonden en ontstond een schade van naar (politie)schatting omstreeks dertigduizend gulden.

Op de hoek van de Sportlaan en de Van Krimpenlaan ontstond een zware aanrijding, doordat een personenauto ontijdig linksaf ging. Bij de vrijwel frontale botsing werden beide auto's zeer zwaar beschadigd en twee inzittenden gewond.

Op Palu Blanco reed door nog onbekende oorzaak een personenauto dwars door een zeer diepe greppel heen. Twee inzittenden werden gewond en de auto zwaar beschadigd.

Twee personenauto's en een busje reden tegen elkaar op de Santa Rosaweg. De bestuurder van het busje brak de linkerschouder en die van een andere auto liep snijwonden op. De man, die de aanrijding veroorzaakte, reed door.

Een niet in het bezit van een rijbewijs zijnde bestuurder zette de zonder toestemming van pa geleende bestelauto tegen een lichtmast op, toen hij met te grote snelheid en onvoldoende rijtechniek reed. Twee inzittenden liepen builen op. Dit gebeurde op de Grebbelinieweg.

Een op een erf aan de Doormanweg geparkeerde auto, raakte van de handrem af en reed de straat op. Daar kwam hij in botsing met een andere auto. De schade was groot.

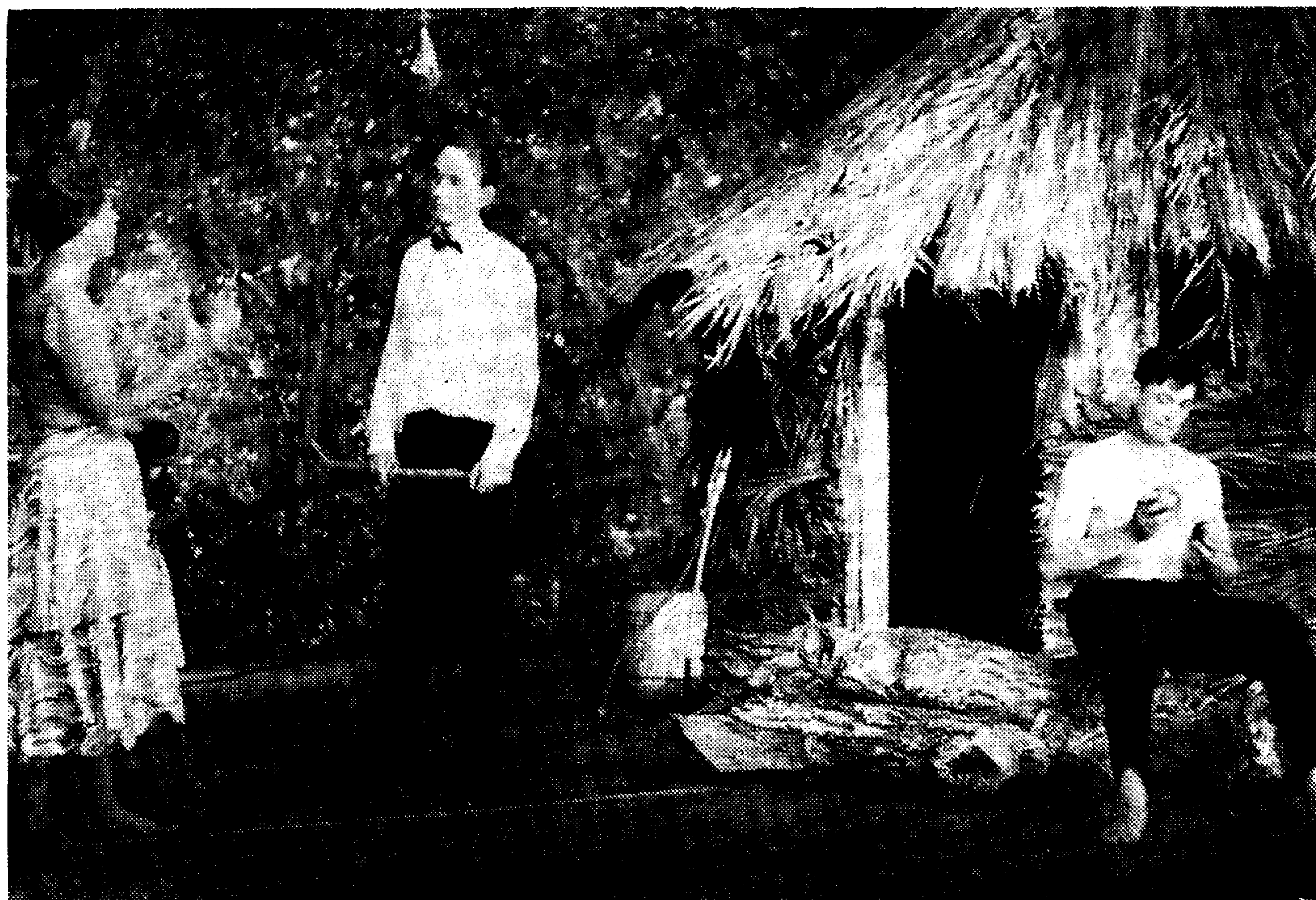
Een automobilist, die naar alcohol rook, sloeg op de weg van Zuurzak naar Nieuwpoort linksaf, terwijl uit tegenovergestelde richting een motorrijwiel reeds dicht genaderd was. Er ontstond een botsing. De motorrijder werd gewond ter observatie in het ziekenhuis opgenomen.

Tengevolge van een nat wegdek slipte een auto op de Stoppelweg en reed tegen een lichtmast. De bestuurder kon na medische behandeling naar huis. De auto was er ernstig aan toe.

Zwaargewond werd de bestuurder van een personenauto, die op de Jan Noorduynweg tegen een verkeerspaaltje reed en over de kop sloeg, in het ziekenhuis opgenomen. De man was vermoedelijk achter het stuur in slaap gevallen.

Op de Rooseveltweg reed een personenauto plotseliing weg van het open terrein voor een fruitwinkel. Hij kwam in botsing met een andere auto. De bestuurder van de eerste auto moest ter observatie in het ziekenhuis worden opgenomen. De schade aan de voertuigen was groot.

DE KLEINE HUT:
Emmastad neemt afscheid van BRAM LIND



Toneelstuk: De kleine hut
Schrijver: André Roussin
Gezelschap: toneelvereniging „Emmastad".
Plaats: Negropont.
Première: zaterdag 1 juli 1967.

Bij het woord blijspel denken veel mensen aan komische verwikkelingen op het toneel, grappige misverstanden, doldwaze scènes, verkleedpartijen en een gekunstelde ontknoping.

De Franse toneelschrijver André Roussin heeft vlak na de Tweede Wereldoorlog het al te goedkope blijspel opnieuw inhoud willen geven. Hij schreef daartoe uitstekende schetsen voor het boulevardtheater en probeerde gedegener blijspelen te schrijven met Molière als voorbeeld. Eén van zijn meest geslaagde pogingen is „De kleine hut" van 1948. Het werd een sober stuk met slechts vier rollen en één décor. Een passagiersschip vergaat. Drie schipbreukelingen: man, vrouw en huisvriend, tevens minnaar, spoelen aan op een oerwoudachtig eiland. Later verschijnt een vreemdeling, die doodgewoon de scheepskok blijkt te zijn.

Onmiskenbaar heeft Roussin van dit gegeven een blijspel op niveau gemaakt. Een kenmerk van een goed blijspel is dat een belachelijke situatie normaal wordt voorgesteld. Zonder blikken of blozen aanvaarden spelers en toeschouwers elke door de schrijver opgeroepen situatie. Wat heeft Roussin nu gedaan? Hij maakt het belachelijke en het normale omkeerbaar. Het belachelijke is het leven op een tropisch eiland van drie mensen uit de Engelse society-wereld. De heren in smoking, de dame in avondkleding. Het normale is de driehoeksverhouding, die in dit blijspel echter een belachelijk karakter krijgt tegenover het idyllische op-een-eiland-leven, dat normale allures aanneemt.

Ogenschijnlijk is een driehoeksverhouding niet zo abnormaal, of men die als belachelijk of normaal wil zien, hangt van de mentaliteit van de toeschouwer af. Wanneer de drie „hoeken" echter tegenover elkaar staan op een onbewoond eiland, ver van de beschaafde wereld, wordt het anders. De relatie man-vrouw-minnaar wordt begrijpelijker en bij Roussin...... belachelijker. Op vernuftige manier is het blijspel gered van de goedkope effecten. De verkleedpartij heeft een functie, de misverstanden zijn woordspelingen met een diepere betekenis. Een dergelijk stuk staat of valt met de spelers. Voelen die de bedoeling van de schrijver en kunnen ze zich daarin verplaatsen, dan is alles in orde. In Nederland heeft Guus Hermus, als de bedrogen echtgenoot, in 1953 die tour de force uitstekend doorstaan.

De Curaçaose toneelvereniging „Emmastad" heeft dit stuk gebracht. Als afscheid voor Bram Lind (ir A. Lind) van de vereniging, waar hij jarenlang zoveel voor gedaan heeft. Zelf speelde hij de hoofdrol van Philip, de bedrogen echtgenoot. Aukje Broersma had de rol van Susan, het polygame vrouwtje. Bovendien was ze verantwoordelijk voor de regie. Het programmaboekje vermeldde bescheiden: regie-aanwijzingen. En Bram Voslamber kreeg de rol van Henry, de huisvriend-minaar, terwijl Martin den Dulk voor vreemdeling speelde, die in dit blijspel er voor zorgt, dat alles de top van belachelijkheid bereikt.

Een volle zaal was in een beetje feestelijke stemming bijeen. Wat zou ir Lind daar van maken? De verwachtingen waren hoog gespannen. Om te suggereren dat het toneel een eiland voorstelde, was men op het idee gekomen een stukje film van woeste zee met stormgeluiden te projecteren op het doek, voordat het openging. Een aardig idee, dat echter mislukte. Het stukje film was te kort. Het riep verbazing op; voor men de bedoeling er van begreep, was het afgelopen. Die suggestie was overbodig. In het programma werd men ingelicht en het décor liet aan duidelijkheid niets te wensen over.

Het oerwoud was uitstekend nagebootst met twee primitieve hutten van palmbladeren op de voorgrond. De ontwerpers Jan Pluut, John Humphrey en Eddy Waas hadden alle eer aan hun werk. Het décor ontlokte dan ook een open doekje aan de zaal, vooral omdat Eddy Waas als aap verkleed wat malle fratsen maakte. De zaal was hoopvol gestemd. Helaas bleken Bram Voslamber en Aukje Broersma het gedegene van het blijspel verkeerd begrepen te hebben. Henry was veel te ernstig, te dramatisch en Susan te nadrukkelijk. Juist in een blijspel van Roussin moeten de spelers met een lichte toets hun rol opvatten. De situatie was toch belachelijk bedoeld. De aap had de zaal al gewaarschuwd. Nu werd het eerste bedrijf een banaal geflirt, waardoor een ander komisch effect bereikt werd, dan de schrijver voor ogen had. De geestige tekst in een goede vertaling — gelukkig — redde het geheel van een totale teleurstelling.

Bram Lind als Philips had het wel begrepen. Hij speelde losjes kwasi onverschillig de teleurgestelde echtgenoot. Hij deed of hij het eiland en zijn vrouw als normaal accepteerde, waardoor hij de belachelijkheid des te sterker deed voelen. Volkomen luchthartig organiseerde hij een modus vivendi om Henry tegemoet te kunnen komen. Het zware tegenspel hinderde hem om helemaal los te komen. Daardoor ontstond een discrepantie op de planken en viel het blijspel voor een deel in het water. Dat het niet verdronk, was te danken aan de coulissen en aan Bram Lind. Misschien maakt dat voor hem het afscheid lichter.

PIM HEUVEL

Toernooi Asiento
DUS winnaar

WILLEMSTAD. — Ter gelegenheid van de feestweek van de Venezolaanse gemeenschap op Curaçao is door S.O.V. Asiento een voetbaltoernooi op poten gezet, waaraan acht teams deelnemen. Gistermiddag werd de eerste wedstrijd gespeeld tussen Deportivo Union Suffisant en Colegiales. De aftrap werd verricht door de heer F. Leidenz, consul van Venezuela.

Het duel was sportief en werd goed geleid door scheidsrechter Van der Meer. De ploegen hielden elkaar voor de grootste duur van de partij volkomen in evenwicht. Bij de rust was men nog steeds bij de beginstand (0—0).

Acht minuten voor het einde greep Union Suffisant de zege. De centerback van deze club, Meulens, rukte met de bal naar voren, sloeg eigenmachtig een bres door de verdedigingslinie van de Colegiales en gaf de doelman van de tegenstander het nakijken met een prachtig schot.

Vanavond worden twee wedstrijden gespeeld: om zeven uur Asiento — S E. L. Maduro & Sons en om half negen Mits — Inspectie Belastingen. Men heeft bovendien het plan om op donderdagavond een softballwedstrijd te houden. De prijsuitreiking vindt op 9 juli in Casa Venezuela plaats.

Zee-zegening te Westpunt

WILLEMSTAD. — Gistermorgen vond ter gelegenheid van de feestdag van de H. Petrus, patroon van Westpunt, de parochie en de kerk, na een plechtgi gezongen heilige mis de traditionele zee-zegening te Westpunt plaats. Dit geschiedde vanaf de rotsen bij de kerk die recht tegenover de kerk opsteken, door de pastoor der parochie J. Anink. Na de zee-zegening was er feest in de San Pedro-school, waarbij de muzikale omlijsting werd verzorgd door Felix y su combo. Verschillende clubs, onder meer uit Barber, San Willibrordo en Soto waren naar Westpunt getrokken om de verschillende gebeurtenissen bij te wonen.

Baseballcompetitie AA-klasse

FIRESTONE rolt schadevrij verder

WILLEMSTAD — De Haviken schijnen na de gevoelige nederlaag welke zij de vorige week tegen het negental van Super Shell leden, op halve kracht te vliegen. Gistermorgen gingen zij kansloos ten onder (2-10) tegen de Curacaose titelhouder, Firestone. Overigens is het geen grote schande om van het negental van Firestone te verliezen daar alle andere ploegen in de AA-klasse competitie baseball dit jaar hetzelfde lot hebben ondergaan. Firestone won zijn negende wedstrijd en heeft nog een team te ontmoeten in de tweede ronde.

Dit team is Amstel, dat op de tweede plaats staat. Indien Firestone de tweede ronde ongeslagen weet af te sluiten zal er nog heel wat moeten gebeuren om het te verhinderen zijn Curacaose titel te prolongeren. De krachtmeting met Amstel wordt geen gemakkelijke voor Firestone, daarover zijn de meeste baseball-liefhebbers het roerend eens. Of het de biermannen zal gelukken de reeks overwinningen van Firestone te onderbreken is echter nog een grote vraag.

Haviken verslagen

Zoals Firestone gistermorgen tegen de Blue Hawks speelde, zou de wedstrijd voor menig andere sterker geachte ploegen eveneens een nederlaag betekend hebben.

Firestone's werper Niels Cannister deed uitstekend werk door slechts vijf hits, waarvan drie pas in de laatste inning werden geslagen, aan de tegenstander toe te staan, de verdedigers deden hun werk weer met verve en bezingen slechts een fout en aan slag waren de spelers van Firestone eveneens op dreef. Zij sloegen in totaal twaalf hits. Een combinatie van het bovenstaande kan niet anders dan naar een overwinning leiden.

Verzwakt

De Blauwe Haviken ondervonden dat gistermorgen aan den lijve. Zij verschenen bovendien met een team dat sterk verzwakt was door enkele vreemde wijzigingen in de opstelling van manager Cafenol Reite. Het is niet de eerste maal dat dit bij de Haviken gebeurt.

Ook gistermorgen wierpen de „gokken" van de manager van de Hawks geen resultaten af. Integendeel, Bulo beging een drietal errors in rightfield, Viceisza, speelde heel onzeker op de shortstopplaats en Velder was ook helemaal niet zichzelf in leftfield.

Firestone liet reeds in de tweede inning zijn eerste twee runs aantekenen. W. Pietersz sloeg in deze inning op de eerste worp van Henk Daniels een double in leftfield. W. Spanner volgde met een rolling naar de shortstop die té hoog naar het eerste honk gooide, waardoor Pietersz de eerste run scoorde. De Kaster en Fluonia gingen achtereenvolgens strikeout. Elvin Anastacia arriveerde daarna veilig op het eerste honk op een veldfout van de tweede honkman. Op deze slag kruiste Spanner de thuisplaat.

Nog drie

De derde inning leverde drie runs op voor Firestone. R. Anastacia opende met een single en werd gevolgd door R. Wilsoe die een infieldhit liet aantekenen. Pietersz sloeg weer een twobasehit, ditmaal in rightfield. Anastacia kwam op deze slag binnen: 3-0.

Daniel werd hierna vervangen door Brunken. Deze werper stond zowel Spanner als De Kaster een single toe. Op de slag van Spanner scoorden Pietersz en Wilsoe de vierde en vijfde run.

Bij een poging het tweede honk te stelen ging De Kaster out. Fluonia sloeg een fly naar de shortstop en E. Anastacia sloeg een rolling naar de werper voor out nummer drie.

Firestone liep in de vijfde inning verder uit tot 7-0. Intussen hield Niels Cannister, die na een lange rustperiode weer op de heuvel werkte, de Haviken uitstekend in bedwang. Zijn clubmakers zorgden ondertussen voor de runs. De zevende inning bracht weer twee runs voor Firestone, van Pietersz en De Kaster.

In deze inning sloegen Fluonia en Niels Cannister singles terwijl de tegenstander een error beging. In de achtste inning rondden de kampioenen hun aantal runs af op 10-0.

Toch runs

Niemand zou daarna nog verwacht hebben dat de Hawks nog zouden scoren. Maar tot grote teleurstelling van Cannister die zijn shutout verloren zag gaan, was dit wél het geval. Velder opende de negende inning voor zijn team met een double in rightfield. Montero volgde met een single waarop Velder scoorde. Later kwam Montero voor de tweede run van de Haviken binnen op een single van Flemming.

De winnende pitcher was dus Niels Cannister en de verliezer Henk Daniels. Beste slagmannen waren voor Firestone Willie Pietersz met drie hits in vijf beurten en voor de Hawks Flemming met twee hits in vier beurten. De Haviken maakten zes errors en Firestone slechts een.

Dinsdagavond wordt de competitie vervolgd met de wedstrijd: Santa Rosa Indians — Groot Kwartier Stars.

Met droefenis geven wij kennis van het overlijden van onze echtgenote en moeder

Mevrouw Thea Fransen-du Saar

De begrafenis vindt plaats hedenmiddag om 4.30 uur vanuit de Rouwkamer van het Sint Elisabeth Hospitaal naar de Protestantse Begraafplaats aan de Roodeweg.

Namens de familie in Nederland:
P. M. Fransen
Jont
Wine

In diepe eerbied mogen wij gedenken

Thea Fransen-du Saar

de kunstzinnige secretaresse vol overgave van de Curacaosche Kunstkring, thans gestorven.

Jaarvergadering PCVB

ORANJESTAD — In de bovenzaal van de protestantse kerk te Oranjestad houdt de Protestants Christen Vrouwenbond (PCVB) morgenavond haar achtste jaarvergadering. Allereerst heeft dan de bestuursverkiezing plaats. Er komen drie bestuursfuncties vacant, waarvoor kandidaat werden gesteld de dames B. Smid-Damhof, G. de Meer-Dolk en C. Schölten-Croes. Daarna wordt er koffie gedronken. Ditmaal komt er na de pauze geen spreker, maar zullen drie jonge leden voor een verrassing zorgen.

Boost ook naar Aruba

ORANJESTAD — Ter gelegenheid van de lustrum-viering van de Surinaamse filmliga heeft de heer Charles Boost het aanbod van de Stichtsa aangenomen om hieraan zijn medewerking te verlenen. De Antilliaanse filmliga's is het hierbij gelukt dat ze van dit bezoek kunnen meeprofiteren, omdat de heer Boost na zijn bezoek aan Suriname achtereenvolgens Curacao, Bonaire en Aruba zal bezoeken. De heer Boost is bekend als journalist, filmcriticus, tekenaar (caricaturist en illustrator).

Tijdens zijn bezoek zullen, voor zover technisch uitvoerbaar in verband met beschikbare zaalruimte, enkele films vertoond worden, door de heer Boost eventueel voorzien van een inleiding gevolgd door een discussie.

Daarvoor heeft men de beschikking over de oorlogs-huwelijkscomedie La Vie de Chateau (zestien mm) van Jean-Paul Rappeneau, de compilatiefilm The great chase (16 mm), een verzameling achtervolgingscène uit stomme films van vóór 1930, en de nieuwe film Een film voor Lucebert (35 mm) van Johan van der Keuken.

De eerste avond zal vermoedelijk op donderdag 13 juli worden gegeven in de Sociedad Bolivariana. Er zullen uiteraard alleen leden van de filmliga toegelaten kunnen worden, maar dat heeft voor hoeveel liefhebbers geen bezwaar te zijn, daar het tweede halfjaar juist begonnen is men zich alsnog als lid van de Filmliga kan opgeven.

Shirley nieuwe sportkoningin | *Speciale dank voor Curacao* | *Teleurstelling over Venezuela*

Olympiade ten einde

ORANJESTAD — Met de kroning van mejuffrouw Shirley Bradshaw van de Douane sportvereniging tot sportkoningin van Aruba werd gistermiddag in het Wilhelminastadion de welgeslaagde dertiende ASU-Olympiade beëindigd. Tijdens de Olympiade is wel duidelijk gebleken, dat er op Aruba veel gedaan moet worden aan de training bij verschillende sporten. Verwacht wordt dan ook, dat de ASU geen subsidies voor reizen zal geven, indien niet allereerst aandacht aan de training wordt besteed. ASU-voorzitter Izaak Franka bracht in zijn slotwoord hulde aan de Curacaose sportleiders, die toen door het uitvallen van Venezuela de Olympiade-sluiting dreigde te mislukken, spontaan medewerking verleenden. De heer Franka hoopte dat de goede sportbanden, die hierdoor weer eens gedemonstreerd worden ertoe mogen leiden, dat voor alle takken van sport spoedig Antilliaanse federaties gevormd zullen worden.



● *De bijna onvermoeibare voorzitter van de ASU, Izaak Franka, kroonde gisteravond tot slot van de welgeslaagde ASU-Olympiade mejuffrouw Shirleij Bradshaw tot sportkoningin. Geheel links de aftredende sportkoningin Mercedes Oduber.*

Franka: aan training ontbreekt nog veel

Na afloop van de voetbalwedstrijd tussen de selecties van Curacao en Aruba, die weinig publieke belangstelling trok en in een gelijkspel (1-1) eindigde, kondigde ceremoniemeester Jantchi Tromp de uitreiking aan van de prijzen aan de winnaars van de ASU-zwemwedstrijden. Nadat sportkoningin Mercedes Oduber deze prijzen had uitgereikt, kwamen voor de laatste maal de tien kandidaten voor de titel van sportkoningin naar voren, die in de afgelopen dagen bijzonder actief waren geweest, alle sportwedstrijden bijwoonden en de daarbij het woord voerden of prijzen uitreikte. Eerst werd de tweede runner-up bekend gemaakt, mejuffrouw Roosje van der Linden (Rapid), eerste runner-up Elizabeth Nichols (La Fama). Sportkoningin 1967 werd mejuffrouw Shirley Bradshaw (Douane).

Meer invitaties van Curacao

De keuze werd gedaan door een jury, die zich niet alleen baseerde op schoonheid, maar ook op het optreden van de kandidaten tijdens de verschillende wedstrijden. Dat Aruba een goede sportkoningin kreeg, bleek reeds uit de toespraak die zij hield en waarin zij dank bracht voor haar uitverkiezing. Voorzitter Izaak Franka bracht hierna dank voor alle ondervonden medewerking, in het bijzonder van Curacao. Hij kondigde aan dat de ASU-Olympiade volgend jaar in de laatste week van juni zal worden gehouden en dat Curacao voor zoveel mogelijk sporten zal worden uitgenodigd.

Hierna bracht hij hulde aan de scheidende sportkoningin mejuffrouw Mercedes Oduber, (Beau Geste), die ongetwijfeld een van de beste en actiefste sportkoninginnen van de laatste jaren is geweest. Nadat mejuffrouw Oduber gedankt had voor alle medewerking werd de ASU-Olympiade gesloten.

Houding Caracas betreurd

In een exclusief onderhoud met Amigoe verklaarde voorzitter Franka zeer voldaan te zijn over deze Olympiade. Jammer noemde hij het dat de regering van de Antillen alle medewerking had toegezegd om aan chartervliegtuigen met sportlieden uit Venezuela landingsvergunningen te geven, terwijl het ministerie van verkeer en vervoer in Caracas geen medewerking wilde geven. Daartegenover had de heer Franka alleen maar woorden van lof over de medewerking van Curacao.

Dringend nodig achtte hij het dat alle aandacht aan de training wordt besteed. Dit is wel duidelijk noodzakelijk gebleken, waarvan vijftienhonderd gulden naast de bekers aan de ATTA werd gegeven, waardoor deze bond in het kader van de ASU-Olympiade haar derde lustrumtoernooi kon houden.

Speciale dank had de heer Franka voor de mariniers, die zoals altijd weer belangeloos medewerking verleende.

In het kader van de dertiende ASU Olympiade vonden in het afgelopen weekeinde nog enige ontmoetingen plaats.

Schermen

Omdat de Venezolanen niet naar Aruba kwamen voor de schermwedstrijden organiseerde de schermvereniging Beau Geste lokale wedstrijden. Opmerkelijk waren daarbij de prestaties van de veertien-jarige Jon Hilgers die tweemaal een eerste plaats en eenmaal een derde plaats bezette. Dit belooft veel voor de toekomst.

Bij gemengd electrisch floret was zaterdagmiddag de uitslag als volgt: 1. Jon Hilgers, 2. Lilian Heronimo, 3. mevrouw H. Hilgers, 4. Carles en 5 sportkoningin Mercedes Oduber. Zaterdagavond werd de strijd voortgezet op het sabel tussen Beau Geste en de Zeemacht. De uitslagen was: 1. De Ruyter (Zeemacht), 2. Ouwerkerk (Zeemacht), 3. Jon Hilgers (Beau Geste), 4. Ennest Hilgers (Beau Geste), 5. Carels (Beau Geste) en 6. J. Bastiaanse (Beau Geste). Gistermorgen waren de uitslagen van de degenwedstrijden: 1. Jon Hilgers, 2. Ouwerkerk (Zeemacht), 3. Bastiaanse (Beau Geste) en 4. Rufo Lampe (Beau Geste). Hoofdsecondant was schermleraar J. J. Zonnevylle.

Trolling

Tien van de vijftien ingeschreven boten verschenen gisterochtend aan de start bij het Aruba Caribbean Hotel voor de trolling wedstrijd. Deze wedstrijden stonden onder leiding van de heer Milo Croes. Na het wegen van de vangst was de uitslag: 1. Corina met Silverio Figaroa, 90 punten; 2. gezaghebber O. S. Henriquez met Peanjo 47 punten en 3. Storm king met Boy Eman 45 punten.

Door de ploegen die aan de skindivingwedstrijden deelnamen werden totaal vierentwintig baracudas, negen groupers (mero) en zes snappers gevangen. De uitslag was: 1. Epifanio Ras met Martin Bislip en Daniel Werleman 456 punten, 2. Jozef Muntzerhofen met Beny Ras en Candido Carrasquero 442 punten en 3. gebroeders Payan, Eddy en Lau Bislik 306 punten. De eerste groep ontving ieder een snorkel en duikbril als extra prijs van de Antillian Mercantile, terwijl de tweede ploeg ieder een speer van Esquire en de derde ploeg een prijs van Mercurius Trading Company.

Aan de wedstrijd van de miniatuurboten, die van het Wilhelminapark naar Strandhotel werd gehouden, namen elf bootjes deel. Als eerste kwam aan de Blue Hawk van Beltram Lopez, tweede werd Aquilla van Alejandro Maduro en derde Endeauvor van Theo de Jong.

Veertien studenten doen praktijk op bij raffinaderij

SEROE COLORADO — Veertien studenten, die hun vacantie op Aruba doorbrengen, maken van de gelegenheid gebruik, om gedurende acht weken bij Lago de nodige praktijk op te doen, waarvoor zij een vergoeding ontvangen. Het zijn Rodney Croes (sociologie), Ray Pietersz (handel), Maria Barbell (secretaresse), Barbara Miller (internationale betrekkingen) Hubert Lopez (electr. ing.), Lionel Coombs (civiel ing.) J.R. Mundt (kunst,) Edward Charles (electronics), R. Barros (chem. in), Ronald Tackling (chem. ing), Jacobs S. Geerman (chem. ing), Joan Francis (economie) Alvin Lacle (pharmacie) en Randolf Mundt (wetenschappen).

De heer R. Barros studeert voor chemisch ingenieur in het kader speciale Lago programma voor voortreffelijke studenten. Twaalf van hen studeren aan universiteiten of colleges in de Verenigde Staten, één in Holland en één in Canada.

ARUBA in softball beter dan Curacao

Wedstrijd op hoog peil

ORANJESTAD — In het kader van de ASU-Olympiade speelden zaterdagavond en zondagmorgen de dames-selectie van Aruba en Curacao een softballwedstrijd tegen elkaar. Beide ontmoetingen eindigden in overwinningen voor Aruba en waren alleszins het aanzien waard en vooral de wedstrijd van zaterdagavond stond op een hoog peil.

Na een 2-1 achterstand, wist Aruba zaterdag in de zesde inning drie runs te scoren en aldus de wedstrijd op haar naam te brengen met 4-2. De winnende pitcher was Susana Martinus en de verliezende J. Privania. Aruba had zes hits en 0 errors en Curacao zeven hits en twee errors. De wedstrijd verliep zo vlot dat zij binnen een uur eindigde.

Meer spanning

Zondagmorgen was de wedstrijd weliswaar niet zo goed, maar het voor softball toch niet weinige publiek kwam beter aan zijn trekken door meer spanning en sensatie op het speelveld. Nadat Curacao tot aan het begin van de zevende inning voorsprong had gehad, wist Aruba een — overigens verdiende — 5-2 door zeer sterk offensief spel in de tweede helft van de zevende inning de stand gelijk te maken. Hiertoe was nodig dat het Arubaanse team eerst de honken bezette en dat daarna Romney een three base-hit sloeg, die goed was voor drie runs. De kans om in diezelfde inning de wedstrijd te winnen liet Aruba voorbijgaan door een tactische fout.

In de volgende (extra) inning niettemin hield de Arubaanse pitcher Mavis Jacobina de Curacaose gasten aan 0 punten en in hun slagbeurt wisten zij de winnende run te scoren door een mental error van de Curacaose catcher. Winnende pitcher was Mavis Jacobina en verliezende Capella. Curacao had negen hits en zeven errors en Aruba zeven hits en vier errors. Na afloop werden de verschillende bekers uitgereikt.

Ideeën beloond

SEROE COLORADO – Veertien Lago-werknemers ontvingen in het kader van het Coin your idea-programma van Lago in de maand mei 1967 zeshonderdentien gulden als beloning voor ingezonden goede voorstellen. De hoogste beloning, negentig gulden was voor de heer Alexander Leon. Voorts gingen prijzen van veertig gulden naar Joseph Lioe A Tjam, Teodore Croes, Pieter Beaujon, Partico Kock, Simon Dirks, Leonardo Tromp, Fransisco Kellym G. W. Williams, Laureano Lacle, R. A. Frans, F. L. Lampe, Feliciano Arends en Marciano Tromp.

Casa Haime wint te Punto Figo met 10-7

ORANJESTAD — De Arubaanse softbalkampioen Casa Haime vertrok vrijdagavond met een Venezolaanse schoener naar Punto Figo om daar op uitnodiging van de Shell enige wedstrijden te spelen. De eerste wedstrijd werd door Casa Haime met 10—7 gewonnen. Casa Haime wordt vandaag op Aruba terugverwacht.

In verband met de moeilijkheden rond het chartervliegtuig van en naar Venezuela werd de reis van en naar Aruba met de Venezolaanse schoener gemaakt.

Arubaans voetbal is tegen Curacao niet opgewassen

ORANJESTAD — Het is maar eigenlijk goed dat het Venezolaanse voetbalelftal niet gekomen is om deel te nemen aan de ASU-Olympiade, want de wedstrijd, die hiervoor in de plaats kwam tussen Aruba en Curacao, toonde duidelijk aan dat de voorbereiding van het Arubaanse team nog lang niet klaar was. In geen enkel opzicht voldeed de Arubaanse ploeg, met uitzondering misschien van de beginfase van de wedstrijd. Dit had men kunnen verwachten van het Curacaose team, dat onverwachts moest komen, maar niet van het Arubaanse, dat zich aan het voorbereiden was voor de ontmoetingen tegen Venezuela.

Voor rust had Aruba nog het beste van het spel, hetgeen tot uiting kwam in een doelpunt van Benny Britten. En hoewel Aruba de toonaangevende ploeg bleef, wist Curacao toch gelijk te maken door een doelpunt van Philomena.

Na rust echter, speelde Curacao beter. Waar de Arubaanse passes steeds onzuiver waren, vertoonde Curacao een beter gecoordineerd spel, hetgeen resulteerde in een 4-1 voorsprong. De kwaliteit van de vier doelpunten echter was niet om over te juichen, want zij ontstonden uit een penalty, uit een grove fout van doelman Diaz en uit een doelpunt, dat duidelijk uit buitenspel-positie werd gescoord. Daartegenover stelde het Arubaanse team een doelpunt, dat hoge kwaliteit bezat en van de voet van linksbuiten Wouter Brokke afkomstig was. Zijn schot was zo snel en zo zuiver, dat de Curacaose doelman niet eens een hand uitstak.

In de laatste minuten probeerden de Arubanen nog verandering te brengen in de stand, maar hun machteloosheid was er mede oorzaak van dat dit niet lukte. Daarnaast kwam het in deze periode te vaak voor, dat men de bal te hoog speelde, hetgeen een kolfje was naar de hand van de in lichaamslengte langere Curacaoenaars. Met een verdiende overwinning voor de Curacaose voetbalploeg eindigde deze teleurstellende wedstrijd.

Ook beneden peil

De tweede wedstrijd, die gistermiddag in het stadion werd gespeeld gaf eenzelfde beeld te zien als zaterdagavond; weinig publiek en weinig mooi spel. De rust ging na een matige eerste helft met 0-0 in. Achtentwintig minuten na de rust scoorde B. Zimmerman voor Aruba (1-0) waarna het spel wat opleefde. Twee minuten voor het einde maakte Constancia er 1-1 van, waarin geen verandering meer kwam.

Wij geloven dat het de hoogste tijd wordt, dat het AVB-bestuur alle aandacht richt op de voetbaltraining. De training onder leiding van de heer Angel Botta, die dikwijls moeten roeien met de beschikbare spelers, is goed, maar er moet een commissie komen, die ook wat te zeggen heeft in de samenstelling van het team. Dat kan alleen maar stimulerend werken.

Voor verkeersexamen 93 procent geslaagd

Veertien kandidaten behaalden eervolle vermelding

SAN NICOLAS — Uit het verslag van de schoolverkeerscommissie blijkt, dat afgelopen donderdag veertienhonderd kinderen op Aruba het jaarlijkse schoolverkeersexamen hebben afgelegd. Hiervan zijn er 1310 geslaagd, hetgeen ruim 93 procent betekent. Veertien kandidaten slaagden met lof.

De met lof geslaagden ontvangen donderdagavond om zeven uur voor TeleAruba hun diploma uit handen van commissari van politie G. H. Mol en een geschenkbon uit handen van commissaris van politie G. H. de heer J. Bastiaanse. Woensdagmiddag wordt door loting bepaald waar begonnen wordt met tellen voor de tienduizendste geslaagde en van de honderdenvijftigste met lof geslaagde.

Politiële sinterklazen

De politiemannen, die vanmorgen belast waren met het uitdelen van de diploma's aan de veertienhonderd kinderen, die voor het verkeersexamen zijn geslaagd, leken op sinterklazen, in verband met de ruim tweehonderd pakjes, die zij meebrachten voor de kinderen, die prijzen gewonnen hebben in de kleuren tekenwedstrijd ter gelegenheid van het tienjarig bestaan van de schoolverkeerscommissie.

Nadat donderdag de jeugd zijn beste beentje op het gebied van veilig verkeer had voorgezet, bleven de onderwijskrachten ook niet achter. Ruim zestig van hen corrigeerden zaterdagmiddag in het John Wesley-college te San Nicolas het werk, zodat tegen het middernachtelijk uur de uitslag bekend werd. De correctie liep vlot en prettig, mede dank zij de medewerking van de Victoria Bottling Company, Amstel Bier en Verkade.

Met lof

Algemeen bleek, dat het werk goed gemaakt werd. Verschillende klassen hadden als laagste cijfer zeven, terwijl het wemelde van achten en negens. De commissie is dan ook de leerkrachten zeer dankbaar, die de jongens en meisjes zo uitstekend voorbereid hebben op het examen. Er slaagden veertien leerlingen met lof, iets minder dan verleden jaar, maar zij gaven dan ook antwoorden, waar geen speld tussen te krijgen was.

Deze met lof geslaagden zijn: Yvonne Tromp, Theresia Hollander, Maria Maduro, Sixta Pablo, Statia Leen, Erika Falconi, Mayra Christiaans, Marietta Gil, Rudolf Gil, Regina Kelly, Mayrot Diaz, Candelario Boekhoudt, William Tong en Johannes Capel.

De commissie hoopt, dat alle geslaagden niet alleen beseffen dat zij een prestatie geleverd hebben door dit diploma te behalen, maar, dat het bezitten van dit diploma ook een grote verantwoordelijkheid betekent met betrekking tot hun gedrag in het verkeer. De commissie is bijzonder dankbaar voor de medewerking, die llerwege werd ontvangen. In het bijzonder van de onderwijskrachten en politie. Ook de kleuren- en tekenwedstrijd door de commissie georganiseerd, werd een groot succes. Er zijn respectievelijk 109 en 96 prijswinnaars. Deze 205 winnaars zullen bij het diploma hun prijs krijgen, beschikbaar gesteld door De Witstores.

Fraaie werkstukken

De commissie heeft het vele ingezonden werk zeker niet met tegenzin beoordeeld. Er waren vele fraai werkstukken bij, terwijl er ook wel eens hartelijk gelachen werd. Een paar tekeningen worden donderdagavond voor TeleAruba vertoond. De commissie heeft plannen om deze tekeningen meer onder de aandacht van het publiek te brengen. Gedacht wordt aan het uitgeven van een boekje of het houden van tentoonstelling, maar de commissie, die financieel toch al erg krap zit, heeft er het geld niet voor.

Morgenmiddag wordt onder leiding van de chef verkeerspolitie onderinspecteur J. van Veen en secretaris van de commissie J. W. Klein in het Dominicus College en door brigadecommandant San Nicolas onderinspecteur W. Wijffels en voorzitter J. Bastiaanse in de Pieter Boerschool een quiz-programma gehouden. De winnaars krijgen donderdagavond voor TeleAruba een fiets. Woensdagmiddag om half drie wordt ten kantore van commissaris Mol de trekking verricht om de tienduizendste geslaagde en 150ste met lof geslaagde te bepalen, die beiden ook een fiets ontvangen. Deze fietsen werden beschikbaar gesteld door NEN, Fatum, Bob Steele en de New India verzekeringsmaatschappijen.

Trupialen actief nog twee premières

Onder regie van Theo van der Laar

ORANJESTAD — Voor de derde maal in één maand tijd brachten de Trupialen zaterdagavond een première, nu liefst van twee toneelstukken. Was begin juni het woord aan de jongste junioren met Hans en Grietje, gevolgd door de zeer populaire show: Alegria di Fantasia, thans treden de oudere leden met twee stukken voor het voetlicht: E Rey cu teenchi calbas en E Morto Bibo. Twee komische stukken, waarbij men vooral rekent op volwassen publiek en teenagers boven de twaalf jaar.

De regie lag ditmaal niet in handen van frère Alexius, maar van de heer Theo van der Laar. Deze gediplomeerde regisseur maakte indertijd al naam bij het toneelstuk De hele stad is er vol van, opgevoerd b.g.v. het zilverenfeest van het Maria College. De heer Van der Laar is voor het Papiamento niet teruggeschrokken en heeft na een verblijf van één jaar op Aruba het aangedurfd om twee stukken in de landstaal te brengen.

Dit stukje is een fantasie waarin optreden een koning met een ongeneeslijke teen. Zijn ministers stellen alles in het werk om de pijn van de koning te verlichten. Hoe zij daar in slagen is al een gang naar het Mini-Teatro van de Trupialen waard.

Dat de techniek momenteel tot alles in staat is, weet iedereen. Maar dat men zelfs op Aruba erin geslaagd is, een dode tot leven te brengen, dat wist U nog niet. Toch kunt U in E morto bibo zien hoe twee Arubaanse professoren erin slagen een dode tot leven te brengen. Onnodig U hierbij te vertellen dat U zich dood zult lachen met dit toneelstuk.

Terecht is men er bij de Trupialen trots op dat men in een tijdsbestek van vier weken alle leden, ruim honderdentwintig, kon laten optreden in drie verschillende shows. Natuurlijk heeft het veel voorbereidingen gekost, maar ook hierbij waren de leden erf actief. Alles werd door de leden zelf gemaakt. Johan de Windt construeerde met behulp van Lucio Abath zelfs een zeer vernuftig toestel, dat in E Morto Bibo levengevende stralen verwekt.

Voor de tweede maal brengen de Trupialen deze twee comedie's op dinsdagavond in hun Mini-Teatro en verder vrijdagavond op de speelplaats van de meisjesschool te Noord.

Aruba's nieuw bestuurscollege



● *Het nieuwe bestuurscollege dat de komende vier jaren Aruba zal besturen is bekend. Foto: Zittend vlnr Caspar Lacle, gezaghebber O. S. Henriquez, eilands-secretaris A. J. Booi jr, staande: vlnr Max Croes, Dominico G. Croes, Thommy Leest en Betico Croes.*

ARUBA Agenda

Kantoor Amigoe di Aruba - Nassaustraat 110 tel. 1233. Na kantooruren tel.: 2950 - 1639

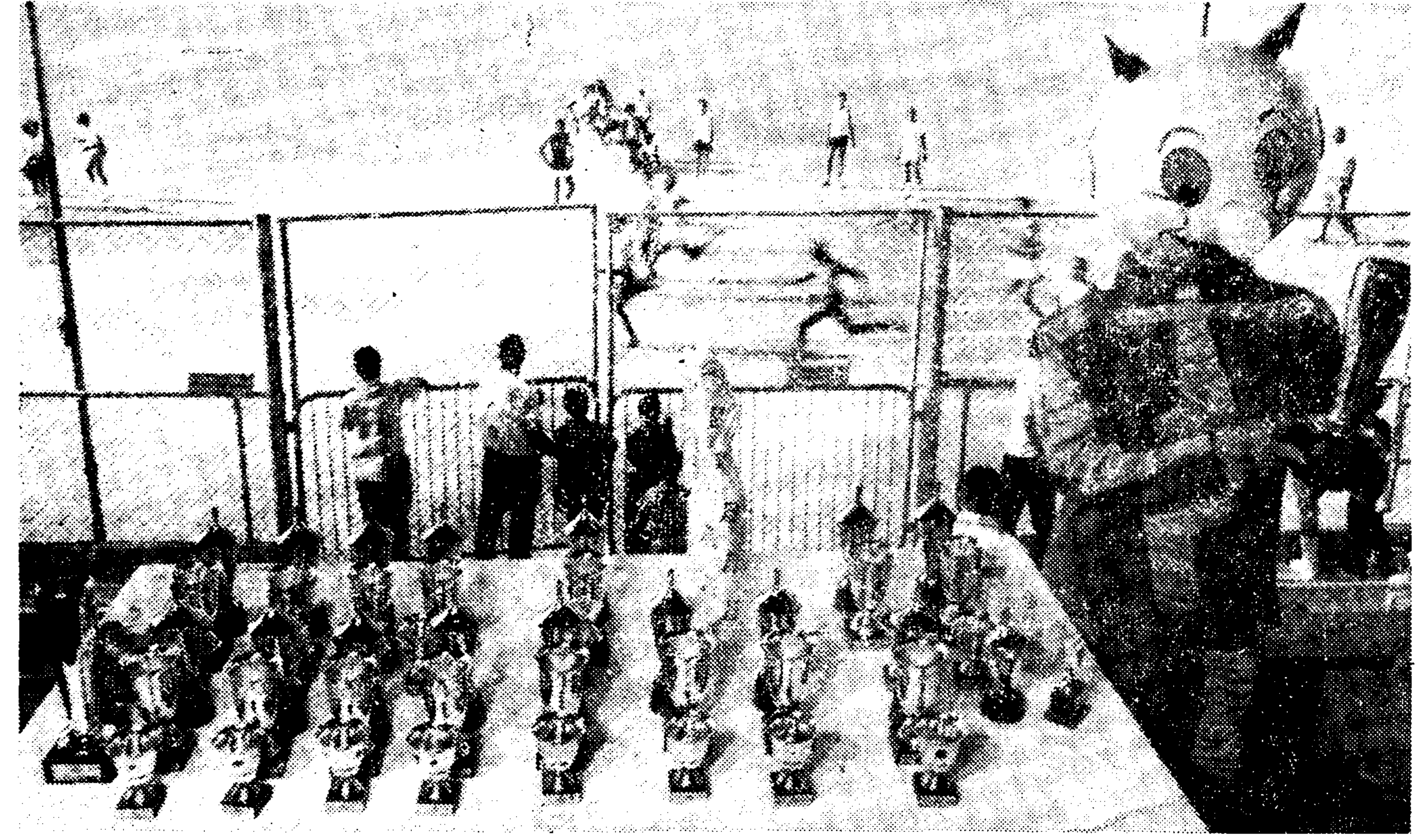
Wit Gele Kruis - Oranjestad: Zr. Ewalda; **San Nicolas** - Zr. Perpetua; **San Pedro Hospitaal** tel. 2200; **Brazil en Savaneta:** Zr. Justina; **Santa Cruz en Paradera:** Zr. Ludovic; **Noord en Playa:** Zr. Felicitas; **Dakota en Playa:** Zr. Francina.

Bioscopen: Oranjestad: **De Veer:** 8.30 The group - 18 jaar; **Rialto:** 8.00 California holiday - Alle leeftijden; San Nicolas: **Principal:** 8.00 Superseven calls Cairo - 18 jaar; **Savaneta:** 8.00 Too many thieves - 14 jaar.

Botica's - Oranjestad: Del Pueblo tel. 1253; **San Nicolas** - San Lucas tel. 5119.

JUBILEUMVIERING VAN OGEM

Geestdriftige atletiek bedreven door de jeugd



● *Wanneer men aan OGEM denkt, denkt men direct ook aan het reclamemannetje van dit bedrijf. Het was ook niet te verwonderen dat Reddy Kilowatt zaterdag ook acte de présence gaf in het Rifstadion. "Hij" (mej Wilma Conquet) was onder andere behulpzaam bij het uitreiken van de bekers. Op de foto Reddy Kilowatt met de op een tafel uitgestalde bekers met op de achtergrond voorbijsnellende hardlopers.*

G. Constancia slechts 10.8 sec. op 100 meter

WILLEMSTAD — Het eerste onderdeel van het plan van de OGEM-directie om speciaal de Curacaose jeugd in de viering van het veertigjarig bestaan van deze maatschappij op Curacao te betrekken, is succesvol verlopen. Zaterdagmiddag werden in een gezellige en sportieve sfeer, atletiekwedstrijden georganiseerd voor jongens en meisjes van twaalf tot en met negentien jaar. Behalve een goede publieke belangstelling in het algemeen, werd van de zijde van de directie van de OGEM in het bijzonder, veel interesse getoond. De wedstrijden begonnen om twee uur en eindigden, de toespraken na de wedstrijden inbegrepen, omstreeks half zeven.

Veel belangstelling OGEM-directie

De atletiekmiddag werd georganiseerd in nauwe samenwerking met de Curacaose Atletiek Bond. Het bestuur van deze bond ging indertijd enthousiast in op het voorstel van de OGEM om samen met het bedrijf een sportmiddag voor de jeugd te houden. In korte tijd werd een programma opgesteld zodat de wedstrijden alsnog op de eerste van de jubileummaand van OGEM konden plaatsvinden.

De samenwerking tussen de bond en de maatschappij was, zoals uit de toespraken na afloop van de wedstrijden, bleek, heel prettig. Als blijk van waardering voor deze medewerking, schonk de directie van dit bedrijf voor de aanvang van de wedstrijden twaalf stopwatches aan de bond.

Ruime kans

Iedere deelnemer kon zaterdag tevreden zijn. Iedereen had een ruime kans om een beker mee naar huis te nemen. Door de OGEM werden niet minder dan zestig bekers en medaljes ter beschikking gesteld. Voor elk atletieknummer konden de eerste drie een prijs in ontvangst nemen. Om vier uur ongeveer, nadat de eerste finales waren gehouden, konden de eerste prijzen worden uitgereikt. De winnaars mochten op het erepodium voor de tribune plaatsnemen om onder applaus van het publiek, hun prijzen in ontvangst te nemen uit de handen van mej. Wilma Conquet, die als het OGEM-reclamemannetje, Reddy Kilowatt, verkleed, in het middelpunt van de belangstelling stond.

Directieleden

De wedstrijden werden bijgewoond door de heer R. Duin, van de hoofddirectie van OGEM te Rotterdam, ir F. Boot en mevrouw N. Boot-Goebarsewa, ir en mevrouw W. M. Hoekstra, ir en mevr. C. J. van Hekke, ir J. A. Bok, de heer en mevrouw Van de Wilt, de heer en mevrouw J. C. Lubeck en de heer R. [redacted]

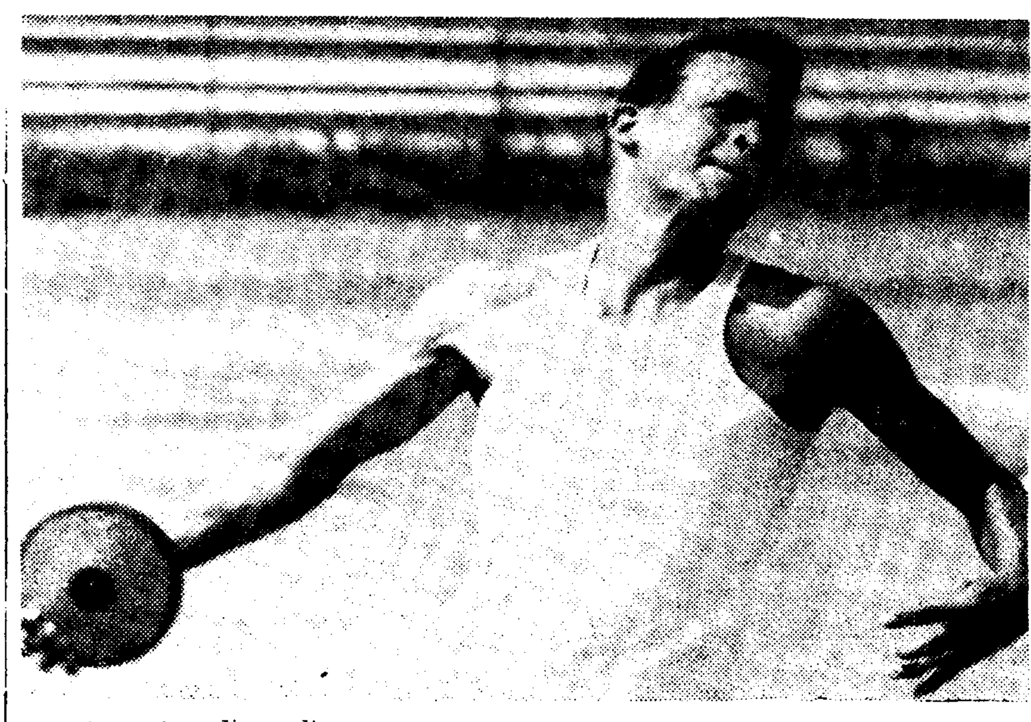
Voorts waren aanwezig de heren M. S. L. Maduro, NAVU- en NAOC-voorzitter en Juan Isa, voorzitter van VECUSPO. Uiteraard was het bestuur van de Curacaose Atletiek Bond ook present.

Namens deze bond sprak de voorzitter, de heer I. Vos na afloop van de wedstrijden. Hij bedankte de OGEM-directie namens alle atleten. De heer Juan Isa, voerde tijdens de sluitingsplechtigheid eveneens het woord en zei dat hij heel veel waardering kon opbrengen voor de geste van de OGEM om de sport bij de jeugd op een dusdanige, spontane manier, te stimuleren. Hij hoopte dat meer bedrijven het initiatief van deze maatschappij zouden volgen.

Namens de OGEM sprak de heer J. C. Lubeck, het hoofd van de public relations-afdeling van dit bedrijf. Hij sprak in het Papiaments dankwoorden uit aan het adres van de Curacaose Atletiek Bond, de Stichting Exploitatie Sportterreinen en de EHBO. Daarna overhandigde hij aan het bestuur van de CAB en de EHBO als aandenken aan de wedstrijden een trofee van Reddy Kilowatt.

Enthousiasme

De wedstrijden zelf stonden in het teken van een grote enthousiasme bij de jeugd. Er werden goede prestaties geboekt. De meest opmerkelijke was die van Godfried Constancia, die op het nummer honderd meter hardlopen (jongens) een tijd van 10.8 seconde liet afdrukken. Deze hardloper houdt een grote belofte in voor de toekomst.



● *Een jeugdige discuswerper in actie tijdens de atletiekwedstrijden die zaterdagmiddag door de OGEM in het Rifstadion werden georganiseerd.*



● *Mevr. Boot, de echtgenote van de OGEM-directeur reikt op de foto bekers uit aan enkele winnaars.*

Uitslagen

De uitslagen waren:

MEISJES: **60 meter hardlopen:** 12-14 jaar: 1. Maureen Adamus; 2. Ernesta Krips; 3. Guilla Rosario; **80 meter hardlopen:** 15-18 jaar: 1. Maritsa Adamson; 2. Astrid Balentien; 3. Glenda Rafaela; **hoogspringen:** 15-18 jaar: 1. Edwina Leonora; 2. Angela Burnett; 3. Tania Finies; **verspringen:** 12-14 jaar: 1. Maureen Adamus; 2. Sonia Hartog; 3. Marilyn Scharbaai; 15-18 jaar: 1. Astrid Balentien; 2. Edwina Leonora; 3. Tania Finies.

JONGENS: **60 meter hardlopen:** 12-13 jaar: 1. Eric de Windt; 2. Raymon Martinus; 3. Griseldo Martinus; **80 m. hardlopen:** 14-15 jaar: 1. Winston Gibbs; 2. W. Pourier; 3. Oswin Martina; **100 meter hardlopen:** 16-17 jaar: 1. Edsel Toppenberg; 2. André Nahr; 3. Randolph Bernardus.

100 meter hardlopen: 18-19 jaar: 1. Godfried Constancia 10.8 sec.; 2. Humphrey de Windt 11.2 sec.; 3. E. Calmes 11.3 sec.; **hoogspringen:** 16-17 jaar: 1. U. Wiels; 2. O. Piereau; 3. M. Eugenia; 18-19 jaar; 1. Edsel Provence; 2. Ludwig Winklaar; 3. Virgilio Martinus; **verspringen:** 12-13 jaar: 1. R. Rosario; 2. Felix Sidney; 3. Ricardo Carrano; 14-15 jaar: 1. Oswin Martina; 2. G. Coffie; 3. W. Pourier; 16-17 jaar: 1. Orlando Piereau; 2. Randolph Bernardus; 3. Ludwig Colastica; 18-19 jaar: 1. Virgilio Martinus; 2. S. Lont; 3. E. Lobato; **discus werpen:** 14-15 jaar: 1. R. Silliё; 2. W. Lewis; 3. E. Martis; 16-17 jaar: 1. L. Colastica; 2. U. Wiels; 3. R. Gippendale; 18-19 jaar: 1. Govaard; 2. T. Wanga.

Estafette 4 x 80 meter: 1. Olympic (W. Pourier, R. Sillie, M. Cecilia, F. Confessor); 2. Sparta (S. Provence, H. Damascus, S. Coffie, R. Martinus); 3. Orion (E. Maria, E. Gibbs, C. Kocks, M. Nunez); **estafette 4 x 100 meter:** 1. Sparta (De Windt, Mercelina, Martinus, Constancia); 2. Olympic (Calmes), Lont, Lobato, Wiels); 3. Spartacus (Colastica, Piereau, Panca, Bernardus).

Ramos weer verslagen

Ortiz nog kampioen

SAN JUAN — De Portoricaan Carlos Ortiz heeft zaterdagavond in San Juan zijn wereldtitel in het lichtgewicht met succes verdedigd tegen de Mexicaan Ultiminio „Sugar" Ramos. In de vierde ronde stopte de arbiter het gevecht, aangezien Ramos niet in staat was verder te boksen.

De wereldkampioen, won vorig jaar eveneens van Ramos won toen deze geblesseerd raakte.

Ortiz veroorzaakte groot enthousiasme bij de 25.000 toeschouwers toen hij in het begin van de vierde ronde met een snelle links rechtse combinatie zijn tegenstander in ernstige moeilijkheden bracht. Kort daarop greep de scheidsrechter in.

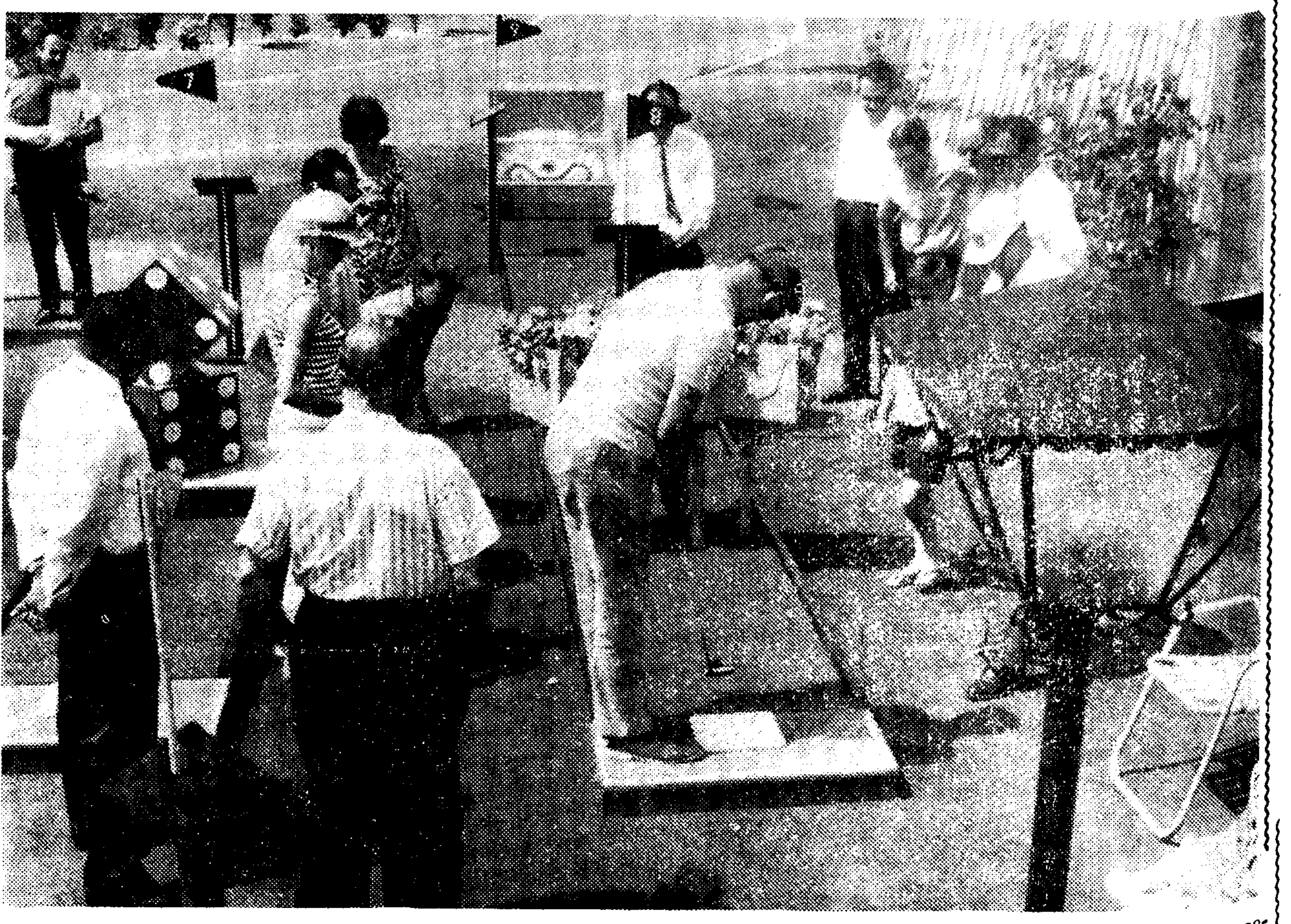
Het was de negende maal dat Ortiz, die op 21 april 1962 door een overwinning op de Amerikaan Joe Brown wereldkampioen werd, zijn titel verdedigde. In 1965 onttroonde de Panamees Jemael Laguna de man uit Porto Rico. Een half jaar later heroverde Ortiz echter de titel.

Begin gemengddubbel wedstrijden van tenniskampioenschap

WILLEMSTAD — Vanmiddag om vijf uur vingen de gemengdubbel wedstrijden van de nationale tenniskampioenschappen op de baan te Mundo Nobo aan. Op het schema staan twee wedstrijden, maar waarschijnlijk gaat er slechts een door. Mevr Monquil/De Palm spelen tegen mej Pimentel/R. Pimentel en het kampioensduo mevr Salas/O. Salas jr zal vermoedelijk naar de volgende ronde overgaan zonder in actie te komen. Mevr Mannens die samen met Lever het dubbel vormt dat vanmiddag tegen mevr Salas/O. Salas jr zou uitkomen, is namelijk momenteel in Nederland.

WILLEMSTAD — Veel belangstelling uit volleyballkringen, vooral van de scheidsrechters, bestond er gistermorgen voor een lezing welke door de heer Azuaje van Venezuela in Casa Venezuela werd gegeven. De heer Azuaje is lid van de scheidsrechterscommissie van de Internationale Volleyball Federatie.

Minigolfbanen inge"perst"



● *Voor de eerste maal voor zover bekend in de geschiedenis van Curacao hebben de leidende redacteuren van de plaatselijke dagbladen gezamenlijk een opening verricht. Dat gebeurde zondagochtend op de terreinen van het Country Inn hotel, waar het complex van verplaatsbare minigolfbanen onder enthousiaste aanmoediging van een overigens niet al te uitgebreid publiek werd „ingeslagen" door Carlos Daantje van La Prensa, Jaap Kion van de Beurs- en Nieuwsberichten en Joop Maas van de Amigoe di Curacao en de Amigoe di Aruba. Het was een enerverende strijd tussen de drie Persianan, want er stond het één en ander op het spel: een weekeinde vrij verblijf in het Country Inn hotel voor redacteur met echtgenote. Ook hier toonde de jeugd zich de sterkste en Carlos Daantje sleepte met 22 slagen de prijs in de wacht. De realisering van de prijs wordt voor hem overigens een probleem, want hij is (nog) niet getrouwd. Kion en Maas hadden elk 24 slagen nodig om de bal de negen banen rond te krijgen. Overigens moge niet onvermeld blijven, dat de Beurs en de Amigoe in de tweede (niet officiële) ronde La Prensa achter zich lieten en beiden voldoende hadden aan 20 slagen, terwijl La Prensa er één slag meer over deed. De immer vechtlustige Carlos Daantje nam dit niet en vroeg een onmiddellijke revanche aan. Toen bleek dat hij in de vorige ronden volkomen stukgespeeld was. Hij en Jaap Kion kwamen in elk 26 slagen rond, terwijl Joop Maas er slechts 21 nodig had. In de beslissende verkiezersronde tussen Kion en Daantje gaf de laatste de strijd na de zevende baan op. Op de foto ziet men Jaap Kion — met sportpet, die evenwel niet voldoende baat vermocht te brengen — aan slag op baan acht.*

Enthousiasme bij jeugd

Judoka's Zeemacht oppermachtig op mat

Winnaars in alle gewichtklassen bij senioren

WILLEMSTAD — Ter gelegenheid van het eenjarige bestaan van de Marine Sport Vereniging, Zeemacht, werd in de sportzaal van de marinierskazerne te Suffisant een judotoernooi georganiseerd. Hoe populair deze sport op het ogenblik bij de jeugd is, bewees het aantal inschrijvingen in de categorie jongens van acht tot vijftien jaar, nl. niet minder dan 35. Bij de seniorenwedstrijden sleepte Zeemacht alle eerste plaatsen in de wacht.

Deelnemende verenigingen waren behalve Zeemacht, de verenigingen Asiento, Tamarijn en sportschool Snijders.

De wedstrijden vonden plaats in tegenwoordigheid van de commandant mariniers Nederlandse Antillen, kolonel V. J. L. Blom, mevrouw Blom, de commandant van de marinierskazerne Savaneta, overste A. J. M. Middelhoff, en het dagelijks bestuur van de Curacaose Judo Bond.

35 Enthousiaste deelnemertjes hadden zich om zeven uur rond de mat verzameld, vergezeld van hun belangstellende ouders. De commissaris Judo van Zeemacht, H. P. van der Aardweg en zijn assistent W. Schreuder, hadden dan ook tot taak om behalve de wedstrijd te leiden tevens de rust onder deze elkaar luid aanmoedigende jonge judoka's te handhaven.

Naast de jeugdafdeling kwam een team van senioren van Zeemacht uit tegen een ploeg van de sportschool Snijders. Vóór de aanvang van de wedstrijden werd een welkomstwoord uitgesproken door de voorzitter van Zeemacht kapitein W. J. I. van Breukelen, die speciaal de jongeren aanspoorde om vooral goed judo te laten zien.

Goed judo

Luid aangemoedigd door hun vriendjes, werd door de jeugdige deelnemers hard en enthousiast gestreden en over het algemeen werd in de partijen goed judo geleverd. Velen van de jongeren kwamen voor het eerst op de mat en hadden niet alleen met hun tegenstander te kampen, maar ook met hun zenuwen.

De deelnemertjes waren ingedeeld in gewichtklassen en met name in de klasse tot 36 kilo werd in de finale uitstekend partij gegeven door W. Put (Asiento) en J. Poulie (Tamarijn).

In de klasse tot 51 kilo was de finalepartij tussen T. Hengeveld (Zeemacht) en H. Imperator (Asiento) het vermelden waard. Beiden vielen sterk aan, doch geen van beiden slaagde erin een punt te scoren. Door scheidsrechter E. Snijders werd dan ook verlengd met één minuut, waarna T. Hengeveld dankzij zijn initiatief tot winnaar werd verklaard.

Senioren

Na de junioren kwamen de oudere judoka's in het strijdperk. Onder de deskundige leiding van scheidsrechter Snijders werden een aantal goede en spannende partijen geleverd. Ook hier waren de deelnemers in gewichtklassen ingedeeld.

In de lichtgewichtklasse werd in de finale fel gestreden tussen Dick (sportschool Snijders) en Van Eeden (Zeemacht). Laatstgenoemde viel voortdurend fel aan, waarbij Dick snel probeerde over te nemen.

Beiden verkregen echter geen resultaat en tenslotte werd de overwinning door de marinier Van Eeden behaald in het grondwerk.

De winnaars in de verschillende gewichtklassen Van Eeden, Polman, Pen en De Jonge kwamen tenslotte tegen elkaar uit ter bepaling van de winnaar alle categorieën. Luitenant ter zee De Jonge van Hr. Ms. „Friesland" schakelde de marinier Van Eden uit en korporaal Pen moest het hoofd buigen voor de technisch betere marinier Polman. In het laatste gevecht van dit toernooi bleek luitenant ter zee De Jonge echter wel wat teveel van zijn krachten gevergd te hebben in de partijen eerder op de avond.

Hij moest uiteindelijk in het grondwerk zwichten voor de marinier Polman, die rustig en beheerst afliet om daarna door een plotselinge aanval zijn tegenstander op de grond te overmeesteren. Aan het einde van het toernooi werden de prijzen uitgereikt door kolonel Blom. Hij richtte een woord van dank tot de organisatoren van dit toernooi en de scheidsrechters Snijders en Versteeg.

In zijn toespraak wees hij op het belang van de judosport en op de verantwoordelijkheid van degenen die zich bezighouden met de training, vooral van de jeugd. Tenslotte ontving iedere jongere en oudere winnaar zijn prijs van kolonel Blom die daarin werd bijgestaan door het jongste deelnemertje.

Uitslagen

De uitslagen waren: **junioren:** tot 27 kilo: 1. Hoekstra (Tamarijn); 2. J. Kagenaar (Asiento); tot 32 kilo: 1. Vecht (Asiento); 2. Sanders (Zeemacht); tot 36 kilo: 1. Poulie (Tamarijn); 2. Put (Asiento); tot 41 kilo: 1. v. Gerven (Tamarijn); 2. Sambros (Zeemacht); tot 45 kilo: 1. Rieteco (Zeemacht); 2. Vegter (Tamarijn); tot 51 kilo: 1. T. Hengeveld (Zeemacht); 2. Statie (Tamarijn); tot 61 kilo: 1. H. Hengeveld (Zeemacht); 2. J. Poulie (Tamarijn).

Senioren:

Lichtgewicht (tot 70 kilo) 1. Van Eeden (Zeemacht); middengewicht (tot 80 kilo) 1. Pen (Zeemacht); lichtzwaargewicht (tot 90 kilo) 1. Polman (Zeemacht); zwaargewicht (boven 90 kilo) 1. De Jonge (Zeemacht); winnaar alle categorieën Polman (Zeemacht).

OP BONAIRE

Mariniers zwakker bij voetballen en sterker volleyball

(Van onze correspondent)

KRALENDIJK — Voor de tweede maal in korte tijd hebben mariniers op Bonaire hun bivak opgeslagen. Er werd niet alleen op het pseudo-oorlogsveld gestreden, maar ook nog het nodige aan sport gedaan, en wel op het voetbal- en volleybalveld. Vorige week ontmoette een elftal samengesteld uit de ruim zestg Antilliaanse mariniers, een team dat bestond uit spelers van verschillende verenigingen op Bonaire. Nadat als herinnering aan dit treffen door de mariniers aan de tegenstander een tegel met daarop een afbeelding van het standbeeld van de mariniers te Rotterdam was aangeboden, floot scheidsrechter Panka voor de aanvang van de wedstrijd. Het begin van de wedstrijd was duidelijk voor de mariniers, die kennelijk geen last hadden van de twee nachten slaap die zij gemist hadden.

Het frisse aanvallende spel resulteerde echter niet in een doelpunt. De achterhoede van de Bonaireanen kon voorlopig door de taktiek van „weg is weg" de score blank houden. Een keer was het elftal van de gasten dichtbij een doelpunt toen P. Martina, een speler van Jong Colombia, doorbrak en een strak schot losliet. De bal ging rakelings langs.

Door middel van een soort megafoon, een loud hailer, werden de spelers van de mariniers vanaf de lijn door hun „maten" aangemoedigd, maar ook dit mocht niet helpen, de sfeer was er, maar de doelpunten bleven uit.

Ander beeld

De wedstrijd na de rust gaf een heel ander beeld. Nu speelde Bonaire met de wind mee. De spelers die de kans roken, begonnen met een reeks aanvallen, die in de vijftiende minuut abrupt werd gestopt door een uitval van de tegenstander, die keurig afgerond werd. Het was 1-0, maar het antwoord lag al klaar, want twee minuten later trok S. Engelhart de stand weer recht.

Nu bleek de wind van niet geringe invloed. Bonaire, door dit natuurelement gesteund, trok nog feller ten aanval en de mariniers, met twee nachten velddienst in de benen, gingen door de knieën, in de 25e minuut werd het 2-1 en even later 3-1, hoewel het laatste doelpunt door vriend en vijand bestreden werd als zijnde buitenspel.

Volleyball

Niet uit het veld geslagen, beloofden de nog lang niet vermoeide mariniers 's avonds revanche te nemen bij de volleyballontmoeting op het terrein van B. S. C. De truck met voeding, die moest zorgen voor de nodige „herbewapening" was inmiddels uit het kamp, dat ook dit keer weer was opgeslagen te Fontein, gearriveerd. Op het voetbalveld vond deze piekniek plaats. De invloed van dit culinaire genot was later goed merkbaar.

Ogenschijnlijk liep het minder succesvol voor het zestal van de mariniers, maar al spoedig kregen zij vat op het spel van het team dat samengesteld was uit spelers van verschillende verenigingen. Was de eerste set een overwinning geworden voor Bonaire, te danken aan hun goede start, de tweede set eindigde in het voordeel van de mariniers, zij het met miniem verschil.

De wedstrijd, die geleid werd door de zeer beslist fluitende marinier P. Martina, leek in de derde set snel tot een eind te komen, toen het zestal van de Antilliaanse mariniers uitliep tot een 8-0 stand.

Bonaire vocht echter terug en kwam „langszij", met 13-13. De vraag was òf zij nu zou kunnen doordrukken, òf dat de mariniers genoeg veerkracht bezaten om de strijd in hun voordeel te beslissen. Het laatste gebeurde, via 13-14, kwamen zij op 16-14. De overwinning ging deze keer dus naar de mariniers. „Zij hebben voor elke meter gevochten", zo kwam het waarderende commentaar uit de mond van kapitein der mariniers M. S. van Korven.

Bestuur N.A.L.T.B.

WILLEMSTAD — Op de jaarlijkse algemene ledenvergadering van de Nederlands Antilliaanse Lawn Tennis Bond werd het bestuur als volgt samengesteld: R. S. Flores, voorzitter; N. M. Chumaceiro, vice voorzitter; N. W. Easton, penningmeester; mevr. L. van Dieren, eerste secretaresse; T. R. A. de Palm, tweede secretaris; O. Salas, hoofdwedstrijdcommissaris; K. P. D. Phelipa, commissaris baanbeheer en materiaal; H. T. Bakhuis en R. A. Wolff commissarissen.

SUCCES VOOR CURACAOSE TENNISSERS

WILLEMSTAD — De Curacaose tennissers die in het weekeinde in het kader van de ASU-olympiade enkele wedstrijden op Aruba speelden, hadden veel succes. Op zaterdag versloeg Donny Haseth R. Henriquez zonder al te veel inspanning van zijn kant in twee sets. Daarna behaalde het gemengddubbel mevr Salas/O. Salas jr een zege in drie sets 6-8, 6-3, 6-3, over A. Henriquez/mevr Spruit. Zondag werden weer twee wedstrijden gespeeld. Mevr Hofland/mevr Salas versloeg het paar mevr Mol/mevr Krullaars met 6-3, 6-2. Daarna werd een herendubbelpartij gespeeld waarbij R. Hernandez en A. Henriquez van Aruba hun meerderen moesten erkennen in D. Haseth en O. Salas jr.

Volleyballgasten uit Venezuela ongeslagen

WILLEMSTAD — Op de Curacaose volleyballkampioen, Sithoc, bracht het zaterdagavond minder succesvol af tegen de Venezolaanse selectie. Hoewel op het kantje af, wonnen de collegialen in tegenstelling tot Supercleaning dat vrijdagavond met 0-3 het onderspit deltde tegen de gasten, wél een set, en redden daarmee de eer. Deze ene set werd op sensationele wijze binnengehaald, nadat iedereen zich reeds in een nederlaag berust. Een achterstand van liefst 7-14 in de derde set, nadat de Venezolanen in een minimum van tijd de eerste twee sets voor zich hadden opgeëist, werd in een handomdraai door het zestal van Sithoc ingelopen en in een 16-14 overwinning omgezet. Het bleef echter ook bij deze ene keer dat de bezoekers onder de indruk raakten van het geweld van de Curacaose kampioen. In de vierde set, welke later de laatste zou blijven, vervielen de collegialen weer in het tamme en weinig overtuigende spel dat zij in de eerste twee sets vertoond hadden.

● De volleyballers van Venezuela die in het afgelopen weekeinde driemaal de baas bleven over de Curacaose clubs. Op vrijdagavond wonnen zij met 3—0 van Supercleaning op zaterdagavond met 3-1 van Sithoc en gisteravond bleek ook een combinatie van de Lucky Masters en de Amstel Volleymasters niet sterk genoeg om de gasten te verslaan. Zij wonnen met 3—0.

Sithoc won zaterdag enige set Curacao

Combinatie Lucky- en Volleymasters verliest ook

De heer G. A. F. Schrils van het eilandelijke bureau volksontwikkeling en opvoeding woonde evenals op de eerste avond de wedstrijden bij. De ploegen werden omstreeks tien minuten voor half tien het veld op gefloten door scheidsrechter Jos Elmondalek, die aan de lijn geassisteerd werd door een Venezolaan.

Hiervoor kon het kleine aantal toeschouwers dat aanwezig was, genieten van een voorwedstrijd tussen twee ploegen van de hoofdklasse dames. Evenals in de eerste damewedstrijd op vrijdagavond won weer het team dat niet als favoriet de strijd begon. Overigens deden de Volley Victories dit op vrij overtuigende wijze. Zij lieten de Amstel Volleymasters kansloos met 15-9 en 15-5. Valuas werd op vrijdagavond uitgeschakeld door PSV.

Het duel Sithoc—Venezuela kon niet meteen beginnen daar de kabel van het net het begaf. Enkele bestuursleden van de CUVOBO geholpen door twee Venezolanen, togen vol ijver aan het werk en na een kwartier wachten ongeveer kon de strijd beginnen.

De collegialen verschenen als volgt opgesteld: H. Darnault, H. Casper, E. (Toy) Leend, Ravenstein en Leito (beiden van Wescar) en H. Emerenciana.

Puntenmachine

Evenals tegen Supercleaning begon de puntenmachine van Venezuela direct heel snel te draaien. De gasten liepen in een ommezien van tijd uit tot 8-1, wat de coach van Sithoc, O. Gougon, noopte om een time-out te vragen. Zijn aanwezingen schenen vruchten af te werpen daar Sithoc direct daarna enkele punten maakte. Venezuela kwam voor te liggen met 14-7.

Maar Sithoc dat op de valreep steeds beter scheen te spelen, reageerde fel en haalde op tot 13-14. De coach van de Venezolanen die reeds bij de stand 9-14 een man had vervangen, riep weer een frisse speler van de bank. Sithoc ging echter ongestoord verder en kwam naast de tegenstander: 14-14.

Ongelukkig

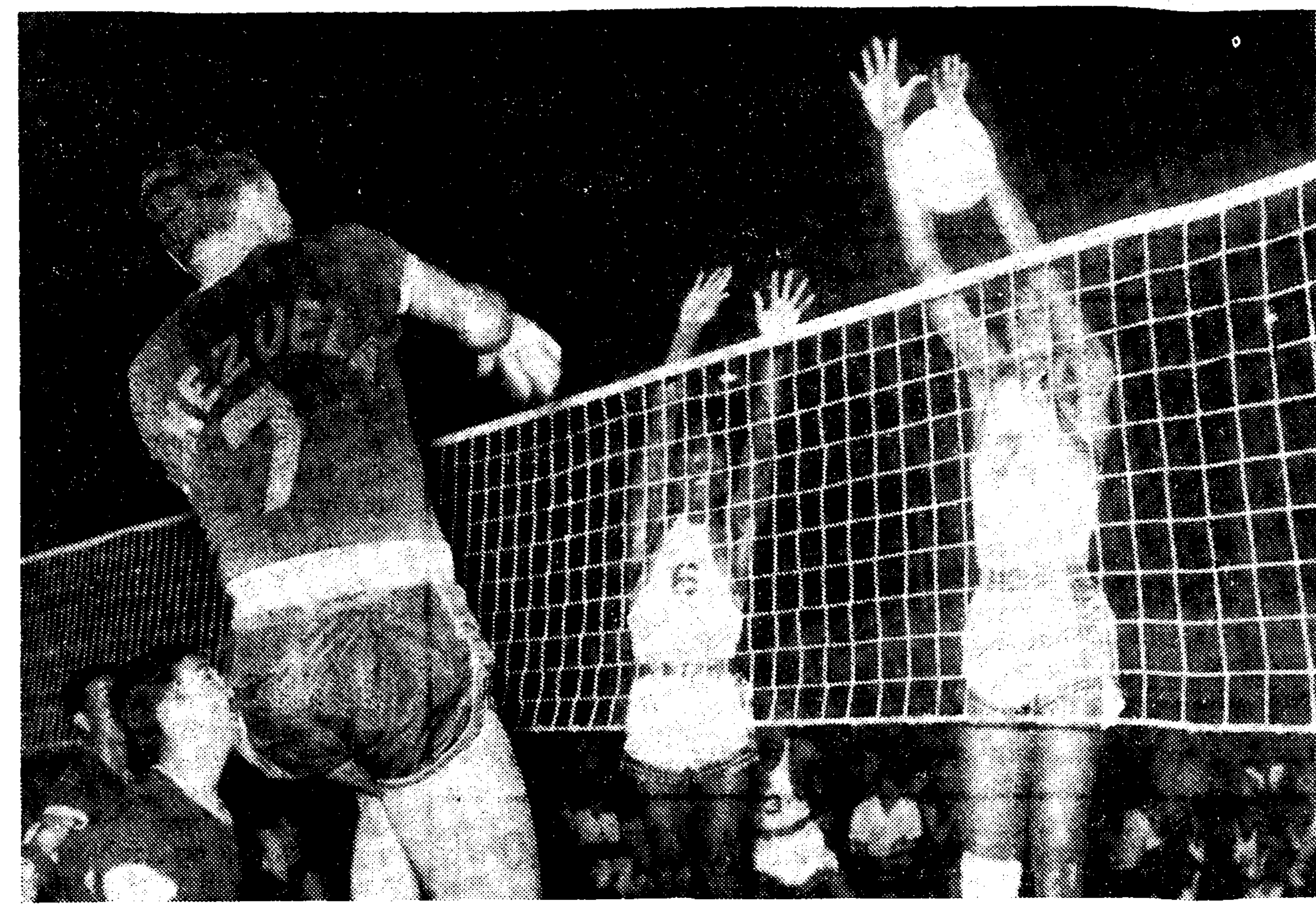
Het publiek werd geestdriftig. Een ongelukkige bal van Sithoc gaf echter de opslagbeurt aan de bezoekers. Dezen maakten van deze gelegenheid gebruik om een punt uit te lopen. Het bleef voorlopig hierbij daar de collegialen de opslagbeurt weer overnamenen de score weer rechttrokken.

Toy Leend, die enkele ogenblikken tevoren zijn ploeg aan enkele sensationele punten had geholpen, faalde bij het opslaan echter grandioos. De bal sloeg tegen het net. Deze fout kostte Sithoc de set. De Venezolanen lieten deze kans niet voorbijgaan en plaatsten twee punten om de set met 17-15 te winnen.

In de tweede set schenen de Venezolanen nog steeds het beginsel, een goed begin is het halve werk, te heiligen en Sithoc blijkbaar net het omgekeerde. Venezuela nam de leiding met 5-0 in hun eerste twee opslagbeurten. Geruggesteund door hun sterke begin, bouwden de gasten daarna rustig verder aan de nodige punten om de set op hun naam te brengen.

„Geholpen"

De gasten werden daarbij „geholpen" door de collegialen zelf die al hun kruit in de eerste set verschoten schenen te hebben. Het afblokken bij de Curacaose kampioenen was evenals in de eerste set gebrekkig.



● Een typisch spelmoment uit de wedstrijd Venezuela-Sithoc. Een aanvallend Venezuela en een verdedigend Sithoc. Overigens haperde er wat aan de defensie van de collegialnan. Vooral het afblokken was niet afdoende.

Meestal sprongen de Curacaoënaars té vroeg op. De set eindigde met de stand 15-6 in het voordeel van de Venezolanen.

Aanvankelijk leek de derde set een herhaling van de twee vorige toen de bezoekers snel een voorsprong van 2-0 namen. Doch Sithoc stopte tijdig het geschut van de Venezolanen. De strijd ging gelijk op tot 5-5.

Daarna leken de gasten recht op de overwinning af te stevenen toen zij via 10-5 er 14-6 van maakten. Dit zouden zij ook gedaan hebben indien Sithoc niet plotseling met fel aanvalsspel de strijd een totaal ander beeld gaf.

Gelijk

De geestdrift laaide weer op bij het publiek en aangezet door de toeschouwers kwam de Curacaose kampioensclub weer „langszij" de Venezolanen. Ditmaal waren de collegialen niet van plan om de set nog af te staan. Een schijnbeweging van Leend was het laatste punt van de collegialen die met 16-14 zegevierden.

In de vierde set gaf Sithoc aan het publiek hoop op een tweede setzege toen het voor de eerste maal op zaterdagavond de leiding nam met 4-3. Doch hierna sloegen de collegialen zelf alle hoop de bodem in toen hun zwakke spel de bezoekers in staat stelde om weer een grote voorsprong te nemen van 12-4. De set ging met 15-6 naar de gasten die zodoende de wedstrijd met 3-1 wonnen.

Zondag

Zondagavond om half zeven werd de derde en laatste wedstrijd gespeeld. Hiervoor was een combinatie van de Lucky Masters en de Amstel Volleymasters gevormd om tegen de gasten te spelen. De Venezolanen hadden het in deze wedstrijd zo mogelijk nóg gemakkelijker dan in de vorige twee. Moeiteloos brachten zij de wedstrijd in drie sets op hun naam. De setstanden waren: 15—4, 15—8 en 15—10.

De combinatie werd gevormd door Geoffrey Goede, Eric van der Hoeven, Cesar Kleinmoedig, Bertie van der Hoeven en J. Debrot van de Lucky Masters en Nelson Bernadina, K. Zscuschen, E. Weeks, S. Heerenveen en Richard van der Veen van de Amstel Volleymasters.

V-Victories winnen

Vóór deze wedstrijd vond de finale plaats van de damespartijen die telkens als voorwedstrijden op de krachtmetingen met Venezuela werden gehouden. De partij werd volgens het systeem best of three gespeeld.

De Volley Victories zegevierden over P.S.V., na de eerste set verloren te hebben. P.S.V. won deze set met 15—6 en het leek alsof dit team geen moeite zou hebben met de Victories Mar zij hadden té vroeg victorie gekraaid.

De Volley Victories herstelden zich in de twee volgende sets volkomen en het spelbeeld veranderde totaal. Zij bleven in de tweede en derde set met 15—4 en 15—6 de meerderen over P.S.V. en legden zodoende beslag op de eerste plaats.

Sluiting

Gisteravond vond in Casa Venezuela de officiële sluiting plaats van de volleyball-ontmoeting tussen Venezuela en Curaçao. Er heerste daarbij een geanimeerde stemming. Aanwezig waren onder andere de waarnemend gezaghebber van Curaçao, de heer W. G. de Haseth, de heer F. Leidenz, consul van Venezuela, het voltallige bestuur van de Curaçaose Volleyball Bond en de spelers van de verenigingen die aan de wedstrijden hadden meegedaan.

Ceremoniemeester was de heer Luis Puchi, die omstreeks tien uur de heer Jos Elmondalek, de CUVOBO-voorzitter uitnodigde, om zijn speech te houden. De volleyball-praeses prees onder meer de prestaties van de volleybalselectie van Venezuela, die alle wedstrijden op zijn naam had gebracht, en wees er op dat de ontmoeting van belang was geweest voor de versteviging van de vriendschapsbanden tussen Venezuela en Curaçao.

Vriendschapsbanden

De heer Elmondalck verzocht de waarnemend gezaghebber daarna de bekers uit te reiken. Voordat hij hiertoe overging, sprak de heer De Haseth enkele woorden tot de aanwezigen. Hij zei onder meer dat volgens hem de gemakkelijkste manier om de huidige vriendschapsbanden tussen het volk van Venezuela en dat van Curaçao, te behouden en te verstevigen, via de sport was. Hij hoopte dat de uitwisseling tussen de beide landen op sportgebied steeds veelvuldiger zou worden.

Voordat de heer De Haseth tot de bekeruitreiking overging, werd de heer Leidenz ook verzocht naar voren te komen. Venezuela ontving drie bekers en Supercleaning, Sithoc, de combinatie Lucky Masters/Amstel Volleymasters, en P.S.V. en de Volley Victories één. Bovendien mocht Venezuela uit handen van de heer Leidenz een beker van Casa Venezuela in ontvangst nemen als de winnaar van de ontmoeting, terwijl Sithoc een beker rijker werd daar het de beste verliezer was geweest.

Roy Emerson door Pilic verslagen

WIMBLEDON. — De grote favoriet voor de herenenkelspeltitel, de Australiër Roy Emerson is uitgeschakeld. In de achtste finales verloor hij van de Zuidslaviër Nikola Pilic. De cijfers waren 6—4, 5—7 6—3, 6—4. Emerson die als tweede op de lijst stond is de vijfde geplaatste speler die zich de weg naar de laatste acht versperd zag.

In de tweede ronde van het damesdubbelspel konden enige Nederlandse successen genoteerd worde. Trudy Groenman versloeg met haar Duitse partner Edda Buding de Zweedse combinatie Eva Lundquist — Ulla Saldulf 6—1, 6—3. Lidy Janssen Venneboer en Bette Stoeve waren te sterk voor een ander Zweeds Duo, Andersson/Pegel, dat met 6—3, 10—8, werd verslagen.

MSV heeft twee ploegen op kop

WILLEMSTAD. — Zaterdag werd met de tweede helft van het Jaap Hoffmann-voetbaltoernooi een aanvang gemaakt met twee wedstrijden uit de B-klasse en één uit de C-klasse. In de B-klasse behaalde het tweede elftal van Willemstad op eigen terrein een 4—2 zege over Parera 2 en moest C.P.N. 2 zijn meerdere erkennen in Quick '60 2, dat op het terrein van C.P.N. met 3—1 won. In de C-klasse versloeg M.L.D. 2 Quick '60 3 met 4—1.

Zondagmiddag werd de wedstrijd welke tussen M.S.V. 4 en M.S.V. 5 voor de C-klasse gespeeld zou worden op het terrein van M.S.V., uitgesteld. Quick '60 daarentegen verpletterde C.P.N. met 6—0 en de Willemstad veteranen hadden eveneens geen enkele moeite met hun verenigingsgenoten van het vierde elftal.

De veteranen die in dit toernooi wel de meeste doelpunten hebben gescoord, klopten hun tegenstanders met 8—0. M.S.V. behaalde voorts in de A-klasse een belangrijke overwinning op Willemstad. De marineploeg won met 2—0.

Stand

De stand in de verschillende klassen tot en met 30 juni is als volgt:

A-klasse	gesp.	pt
1. M.S.V.	6	12
2. Willemstad	6	9
3. M.L.D.	6	8
4. Quick '60	6	7
5. C.D.M.	6	2
6. C.P.N.	6	2
7. Parera	6	2

B-klasse	gesp.	pt
1. M.S.V. 2	7	14
2. Willemstad 2	7	10
3. Willemstad 3	7	8
4. M.S.V. 3	7	7
5. Quick '60 2	7	6
6. Asiento 1	7	6
7. Parera 2	7	4
8. C.P.N. 2	7	3

C-klasse	gesp.	pt
1. Willemstad Vets.	6	12
2. Quick '60 3	6	9
3. M.S.V. 5	6	6
4. M.L.D. 2	6	6
5. M.S.V. 4	6	4
6. Asiento Vets.	6	3
7. Willemstad 4	6	2

Schietwedstrijd op Bonaire voor mariniers

(Van onze correspondent)

KRALENDIJK — De derde en laatste ontmoeting op sportgebied tussen de op Bonaire bivakkerende mariniers en Bonaireaanse sportliefhebbers was een schietwedstrijd. Op de oude schietbaan nabij het vliegveld vond een treffen plaats tussen een team van de mariniers, bestaande uit sergeant majoor Hardenbol, korporaal Leever, tweede luitenant Zegers en kapitein M. S. de Korver, en een ploeg van de politie die de volgende schutters op de baan bracht: R. S Heiliger, G. E. de la Paz, G. Elisabeth en J. Wanga.

Voor de wedstrijd een aanvang nam werden onderling tegels en sloffen sigaretten uitgewisseld. De mariniers bleken deze keer de sterksten, met 285 tegen 260 zegevierden zij over de politie. De beste individuele prestatie ging naar de kapitein der mariniers M. S. de Korver, met 81 punten, bij de politei was De la Paz de beste schutter met 74 punten.

Door deze overwinning kwam het beeld van de sportontmoetingen er als volgt uit te zien: het voetbal werd een overwinning voor Bonaire, het volleyball en schieten vielen in het voordeel van de mariniers uit.

Seferina maakt winnende doelpunten voor Curacao

Bonaire technisch de mindere van bezoekers

KRALENDIJK/WILLEMSTAD — In het kader van het eliminatietoernooi tussen de drie eilanden Aruba, Curacao en Bonaire vond zaterdagmiddag de eerste wedstrijd plaats tussen Curacao en Bonaire. Dit treffen werd voornamelijk bepaald door de drie volgende factoren: de stormachtige wind die goed voetbal onmogelijk maakte, verder het sublieme spel van de middenspeler van Bonaire, de ongenaakbare E. Flores en zeker niet in het minst door twee gave goals die H. Seferina scoorde voor Curacao en die daarmee de basis legde voor de overwinning.

Gastheren beter in tweede wedstrijd

Het was precies vijf uur toen scheidsrechter R. Tromp van Aruba, geassisteerd door zijn beide secondanten de heren F. Baptist en J. Wanga, het sein gaf voor de aanvang van de wedstrijd. De in blauw-wit gestoken Bonaireanen, die voor een eigen publiek speelden, dat in grote getale was opgekomen om zijn favorieten aan te moedigen, kregen het al meteen zwaar te verduren. Curacao, met de wind in de rug spelend, was na een aftastend begin op het middenveld meteen ten aanval getogen; keeper Vis gaf geen krim en gaf daarmede zijn team het nodige zelfvertrouwen vooral door zijn goede opstellen in deze periode.

Uitvallen

De stand bleef echter blank en het jeugdteam van Bonaire kon zowaar enkele uitvallen ondernemen. Deze werden dan wel meteen gesmoord door de sterke wind, en was die niet op zijn post, dan stond daar altijd nog wel de boomlange spil Melfor als een rots in de branding om een scoringspoging te verijdelen.

De achterhoede van Bonaire bewees inmiddels goed vat gekregen te hebben op het spel van de voorspelers van de tegenstander. Het was gaandeweg wel duidelijk geworden dat een eventueel doelpunt voor de thuisclub van de voet van Sjakie Bernabela moest komen. Dit begreep ook de achterhoede van de Curacaoenaars en zij belette dan ook, door scherpe mandekking van het ver naar voren opgestelde speerpunt, Sjakie, het scoren op meestal correcte wijze.

Doelpunten vielen er dus niet, ondanks het spel van E. Flores, die zowel verdedigend als aanvallend, zwoegend en zwervend een stempel drukte op het spel van Bonaire.

In de 21e minuut gebeurde wel, wat reeds lang verwacht werd, Curacao scoorde. De op links doorgebroken R. Kip was er als de kippen bij om een ogenschijnlijk achter de doellijn lopende bal nog voor te trekken, waar Seferina klaar stond om keeper Vis te passeren. Met deze 1-0 stand brak de rust aan.

Techniek

De grote dosis techniek die Curacao getoond had te bezitten was voor rust gepaard gegaan aan een gemis om het windvoordeel uit te buiten. De schade was voor Bonaire daardoor beperkt gebleven en de kans zat er nog in dat het met de wind mee de stand kon ombuigen. Maar het verliep anders dan verwacht. Met Godfried in de voorhoede in plaats van de geblesseerde Obispo, ging Curacao nu bewijzen dat tegen de wind in best te spelen is, als men over iets meer techniek beschikt dan de tegenstander.

Paniek

Voordat het tweede doelpunt van Seferina kon worden aangetekend, waren er voor het doel van doelman Arion zulke tonelen te zien geweest, dat op dat moment niemand er aan twijfelde of Curacao zou het loodje leggen. Zeker twee minuten van ongekende paniek voor het heiligdom van Arion staafden die veronderstelling.

Het begon met het torenhoog omtrappen van de bal door een van de verdedigers. Het leer werd evenwel door de wind teruggedreven en daalde voor de doelmond, waar Sjaak Bernabela klaar stond om in te koppen. Arion kon met kunst en vliegwerk de bal weer het veld instompen, waar de bal terecht kwam voor de voeten van Flores, die hard inknalde.

Weer kwam de bal terug in het veld, maar een overtreding maakte een voorlopig einde aan deze taferelen. De vervolgens toegekende vrije schop, genomen door E. Flores, belandde tegen het „muurtje". Men slaagde er niet in om de bal afdoende te verwijderen, zodat.... maar het verhaal zou te lang worden; er kwam een einde aan deze momenten waarin soms twintig spelers het strafschopgebied bevolkten. De voorhoede die inmiddels op adem was gekomen, pikte de bal en stoomde onmiddellijk op naar het doel van Vis, die te ver uitgelopen, de tweede treffer achter zich zou hebben zien verdwijnen als niet, als een duiveltje uit een doosje, Flores opdook om de bal van de doellijn te halen.

Uitstel

Het was echter uitstel van executie, want twee minuten later verscheen Seferina links voor het doel. Met een harde schuiver liet hij de bal via de handen van doelman A. Vis tegen het net belanden. De stand was 2-0 en Bonaire aangeslagen. De hulp van het publiek, dat door een soort mondelinge cursus vanaf de lijn trachtte de jongens aan te sporen alsnog de bakens te verzetten, ten spijt. Curacao won verdiend.

De wedstrijd die ook werd bijgewoond door gezaghebber E. J. Merkos en gedeputeerde C. H. Statia, werd in de volgende opstellingen gespeeld: **Curacao:** doel C. Arion, achter N. Rojer, E. Melfor en E. Asjes, midden R. Constancia en H. Braafhart, voor van links naar rechts R. Kip, C. Constancia, J. Obispo, (Godfried), R. Vicario en H. Seferina. **Bonaire:** doel A. Vis, achter D. Weiman en E. Cado, midden E. Flores, W. Engelhart en M. Winklaar, voor, van links naar rechts Silberie, L. Statie, I. Bernabela, G. Winklaar en F. Crestian.

Het tweede treffen welke op zondagmiddag op vriendschappelijke basis tussen Curacao en Bonaire werd gehouden, eindigde in een kleine 1-0 overwinning voor het gasteiland.

Nijdam uit tour genomen

DEN HAAG. — In het weekeinde hebben de Belg Willy van Neste en de Italiaan Marino Basso respectievelijk de tweede en derde etappe gewonnen van de Ronde van Frankrijk. De Italiaan Giancarlo Polidori nam de gele trui over van Van Neste. Frankrijk leidt in het algemeen ploegenklassement. Nederland staat op de zevende plaats.

De wedstrijdleiding van de Ronde van Frankrijk heeft de Nederlander Henk Nijdam uit de strijd genomen. In een officieel communiqué zegt de tourorganisatie dat Nijdam zich geruime tijd heeft laten trekken door een volgauto.

Hij kreeg hiervoor een boete van 50 frank (ca. 35 gulden). Voorts werd Nijdam met 50 frank beboet omdat hij voedsel zou hebben aangenomen buiten de officiële ravitailleringsplaats van inzittenden van een persauto. De jury van de Tour de France heeft er bij de wedstrijdleiding op aangedrongen, dat er maatregelen worden genomen tegen de journalisten.

De strijd voor de strijdlustigste renner was zaterdag voor de Fransman Lucien Aimar.

Vanavond speelt Scherpenheuvel tegen Sithoc

WILLEMSTAD — Vanavond wordt in het Rifstadion de eerste wedstrijd gespeeld om de Ovaltine Olympic Cup tussen Scherpenheuvel en Sithoc. Zowel de heuvelbewoners als de collegialen hebben zich goed voorbereid op dit treffen. De opbrengst van deze en de volgende wedstrijden uit dit toernooi is ten bate van de gewichthefbond voor de uitzending van een gewichtheffer naar de spelen te Winnipeg. De vrijkaarten vervallen. De entree bedraagt fl 1,50 voor de tribune en 75 cent voor de staanplaatsen.





● Bonaire speelde zaterdag zijn eerste wedstrijd in het kader van het eliminatietoernooi tussen de drie eilanden tegen het jeugdelftal van Curacao (foto links). De gastheren (foto rechts) wisten het in de eerste wedstrijd niet verder te brengen dan een 0—2 nederlaag. Zondagmiddag wonnen zij daarentegen de minder belangrijke, vriendschappelijke ontmoeting met 1—0 van de gasten. In het midden een foto van het scheidsrechterstrio bestaande uit vlnr: grensrechter J. Wanga, scheidsrechter F. Baptist en grensrechter F. Tromp.

ZOEKERTJES

worden aangenomen bij de volgende adressen:

AMIGOE DI CURACAO
Conciëntiesteeg 27-29
5 AND 10 CTS STORE,
Breedestraat, Punda
BOEKHANDEL SALAS,
Wilhelminaplein, Punda
BOEKHANDEL VAN DORP,
Roodeweg 13
BOEKHANDEL SAMEN,
Colon Winkelcentrum
TOKO ZUIKERTUINTJE,
WED. H. VAN DER HOEVEN,
Curacaobaaiweg 149
WILLEM'S INCASSO-BUREAU,
Esperanza Supermarket
COLON SUPERMARKET,
Tabaksafdeling
AMIGOE DI ARUBA
Nassaustraat 110, Oranjestad
ARUBA POST
San Nicolas

Zoekertjes kosten voor de eerste tien woorden ƒ 2,50. Ieder woord meer kost 20 cent.

FILMWEEK 1967 – FILM LIGA CURACAO

1. Dinsdag 4 juli om 8.30 uur bioscoop Asiento
   Il deserto rosso
2. Donderdag 6 juli om 8.30 uur bioscoop Asiento
   La vie de chateaux
   Lucebert
3. Vrijdag 7 juli om 8.30 uur Shell Werknemers Club, Dintelstraat 1 Suffisant.
   The great chase

Tevens in dit gebouw expositie van een vijftigtal caricaturen van **Charles Boost.**

Op donderdag en vrijdag zullen de films worden besproken door Charles Boost, die daarbij discussie met het publiek op prijs zal stellen.

Ook op 6 en 7 juli kunnen nieuwe leden zich opgeven.



OPENBARE AANBESTEDIN[G]

De Administrateur van Financiën maakt bekend, de aa[n]besteding uitgeschreven door de Nederlandse Antillen voo[r] project gefinancierd door de Europese Economische [Ge]meenschap — Ontwikkelingsfonds voor landen en geb[ieden] overzee.

Aanbesteding: Bestek "Brug Aruba" A.N./202/64
Overeenkomst: 398/AN
Project: 311.030.02
Object:
Het bouwen van een brug over het Spaans Lagoen en aanleggen van een weg van Kibaima naar Pos Chikito te[...] ba met bijkomende werken.

Plaats van uitvoering:
Aruba, Nederlandse Antillen.

Raming:
2.000.000,— Antilliaanse guldens (overeenkomende met [...] veer 1.061.000,— U.S. dollars).

Termijn van uitvoering:
Het gehele werk dient 22 (tweeentwintig) maanden na [...] van gunning voor de eerste maal te worden opgelever[d].

De inschrijvingen:
(in de Nederlandse taal) dienen per aangetekende br[ief] dubbele enveloppen, waarbij de binnenste enveloppe, [...] inschrijvingsbiljetten bevat, verzegeld moet zijn, bij de minister van Financiën, p/a Landsfinanciën, J[uan] Irausquinplein, Oranjestad, Aruba, Nederlandse Antill[en] zijn binnengekomen vóór de opening van de inschrij[ving] welke op 6 november 1967 om 11.00 uur plaatselijke t[ijd] plaatsvinden ten kantore van de afdeling Landsfina[nciën] Juan E. Irausquinplein, Aruba, Nederlandse Antillen.
Ook kunnen de inschrijvingen in een gesloten env[eloppe] vóór de opening der inschrijvingen in een daarvoor be[stemde] en als zodanig gesloten bus ten kantore van 's Landsfin[anciën] op Aruba worden gedeponeerd.
Op beide enveloppen dient te worden vermeld "Inschr[ijving] op bestek E.E.G. — project Brug Aruba".

Het bestek:
(in de Nederlandse taal) kan op schriftelijke aanvraag [...] den verkregen bij het Hoofd van de Dienst van Op[enbare] Werken op Aruba, Nederlandse Antillen tegen de pri[js van] NAf. 40,— voor het bestek en de bijbehorende tekening[en] taalbaar op een der plaatselijke banken op naam van de [...] van Openbare Werken Aruba.
Na ontvangst van bovengenoemde som zal het bestek [...] per luchtpost worden toegezonden.
Wanneer het bestek en de tekeningen bij de Dienst van [Open]bare Werken op Aruba worden afgehaald wordt op de [...] koopsom van bestek plus tekeningen een reductie [...] NAf. 10.— toegepast.

Het bestek ligt ter inzage bij:
1. de Dienst van Openbare Werken op Aruba, Ned[erlandse] Antillen;
2. de Administratie van Financiën, Pietermaai 4-4a, [Wil]lemstad, Curacao, Nederlandse Antillen;
3. de Commissie van de Europese Economische Ge[meen]schap, Directoraat-Generaal voor Landen en Geb[ieden] Overzee, Wetstraat 170, Brussel;
4. de Voorlichtingsdiensten van de Europese Gemee[nschap] te:
   Bonn, Zitelmannstrasze 11
   Den Haag, Alexander Gogelweg 22
   Luxemburg, 18, rue Aldringer
   Parijs 16e, 61, rue des Belles-Feuilles
   Rome, Via Poli 29.

Overige inlichtingen:
tot en met 15 september 1967 verkrijgbaar bij het Hoofd [van] de Dienst van Openbare Werken op Aruba, Nederlandse [An]tillen. De nota van Inlichtingen ligt vanaf 2 oktober 196[7] inzage op bovengenoemde adressen en wordt eveneens [aan] de inschrijvers kosteloos, per aangetekende luchtpost, [toege]zonden.

Bezoek aan de plaats van uitvoering:
De aanwijzing zal geschieden op 18 september 1967.

Plaats van samenkomst:	Kantoor van de Dienst van [Open]bare Werken, L.G. Smith-boulevard, Oranjestad, Aruba, Nederlandse Antillen.
Tijd van samenkomst:	9.00 uur plaatselijke tijd.

Deelneming:
De deelneming aan de inschrijving staat onder gelijke [voor]waarden open voor alle onderdanen en rechtspersonen [van] de Lid-Staten en van de Landen en Gebieden Overzee [geas]socieerd met de Europese Economische Gmeenschap.

De Administrateur van Fi[nanciën],
Drs. B. M. Leito.